ÉTATS-UNIS
Burlington a adopté une résolution visant à faire la promotion du français à l'école, dans les restaurants et dans l'affichage, pour attirer encore plus de Québécois. Les détails sur **cyberpresse.ca/burlington**

HÔTELS
La chaîne espagnole Sol Melia proposera à ses clients des ateliers de développement personnel dans certains de ses établissements. Lire la suite sur **cyberpresse.ca/solmelia**

VACANCES VOYAGE

MONDE
LES POLITICIENS EN VACANCES
PAGES 8 ET 9

QUÉBEC
PÊCHE AU LAC DU MÂLE
PAGE 12

PORTUGAL PAGE 2 | LONDRES PAGE 3 | ATHÈNES PAGES 4 ET 5 | GRENADE PAGE 6 | URUGUAY PAGE 7 | GRANBY PAGE 15

LE MAINE

AU FIL DE L'EAU

On connaît bien Ogunquit, Old Orchard et Kennebunkport. On connaît moins Deer Isle, Isle au Haut ou Camden. En kayak, à pied, en bateau et en voiture, notre journaliste Hugo de Grandpré a visité la Mid-Coast du Maine. Zig-zag entre les îles, les antiquaires, les bateaux de pêche et les tavernes gastronomiques, à la recherche de l'autre visage d'un État familier. **PAGES 10 ET 11**

PHOTO HUGO DE GRANDPRÉ, LA PRESSE

Située entre le parc national Acadia et Camden, sur la Mid-Coast du Maine, l'île en haut abrite un port de pêche très actif et quelques résidences secondaires.

VENTE CHUTE DE TAXES!
ÉCONOMISEZ 200 $ PAR COUPLE

Signature
Des vacances pensées pour vous

CAYO COCO
4* BLUE BAY CAYO COCO
CH. STANDARD | SEP.12 | 1 SEM.
595 $

VARADERO
4+* MELIA LAS ANTILLAS
CH. SUPER | SEPT. 10 ET 24 | 1 SEM.
685 $

PUERTO PLATA
4+* RIU MERENGUE
CH. STANDARD | SEPT. 15 | 1 SEM.
685 $

HOLGUIN
4* PLAYA COSTA VERDE
CH. SUPER | SEPT. 11 ET 25 | 1 SEM.
695 $

RIVIERA MAYA
4* RIU LUPITA - CH. STANDARD
SEPT. 15 ET 22 | 1 SEM.
705 $

PETRO-POINTS MC
Accumulez et échangez des milliers de points lorsque vous réservez avec itravel2000.

Voyagez seul(e)?
Forfaits sans supplément single disponibles.

Ouvert 7 jours | Appelez 1.866.346.8473 | 1125 boul. de Maisonneuve Ouest

Appelez itravel2000.com pour plus de détails. Les fonds des clients itravel2000 sont protégés par l'OPC au Québec (# 702761). Pour les services de voyage réservé par les résidents du Québec, les prix n'incluent pas le montant de 3,50 $/1000 $ représentant la contribution des clients au Fonds d'indemnisation, qui sera ajouté à la facture du client. Les prix affichés sont disponibles au moment de l'impression. Les prix inclus les taxes et sont par personne basé sur une double occupation. Départ de Montréal.

itravel2000 MC .com

VACANCES/VOYAGE

JOURNAL DE BORD

CYBERPRESSE.CA
Consultez notre blogue, nos dossiers et nos grands reportages, mis à jour d'heure en heure, sur **cyberpresse.ca/voyage**

Un programme pour la région de Lisbonne

ANDRÉ DÉSIRONT
COLLABORATION SPÉCIALE

LE COURRIER DU VOYAGEUR

Q Dans quelques semaines, je passerai cinq jours dans la région de Lisbonne. Je compte consacrer deux jours à la capitale et pendant le reste du séjour, j'aimerais explorer les environs : Cascais, l'Estoril, Sintra et la plage d'Agrada. Le parc naturel de Sintra mérite-t-il qu'on y passe plus d'une journée ? J'aime la randonnée. Vaut-il mieux loger à Lisbonne pendant les cinq jours, ou me déplacer d'endroit en endroit ?

— Julie Corley-Langevin

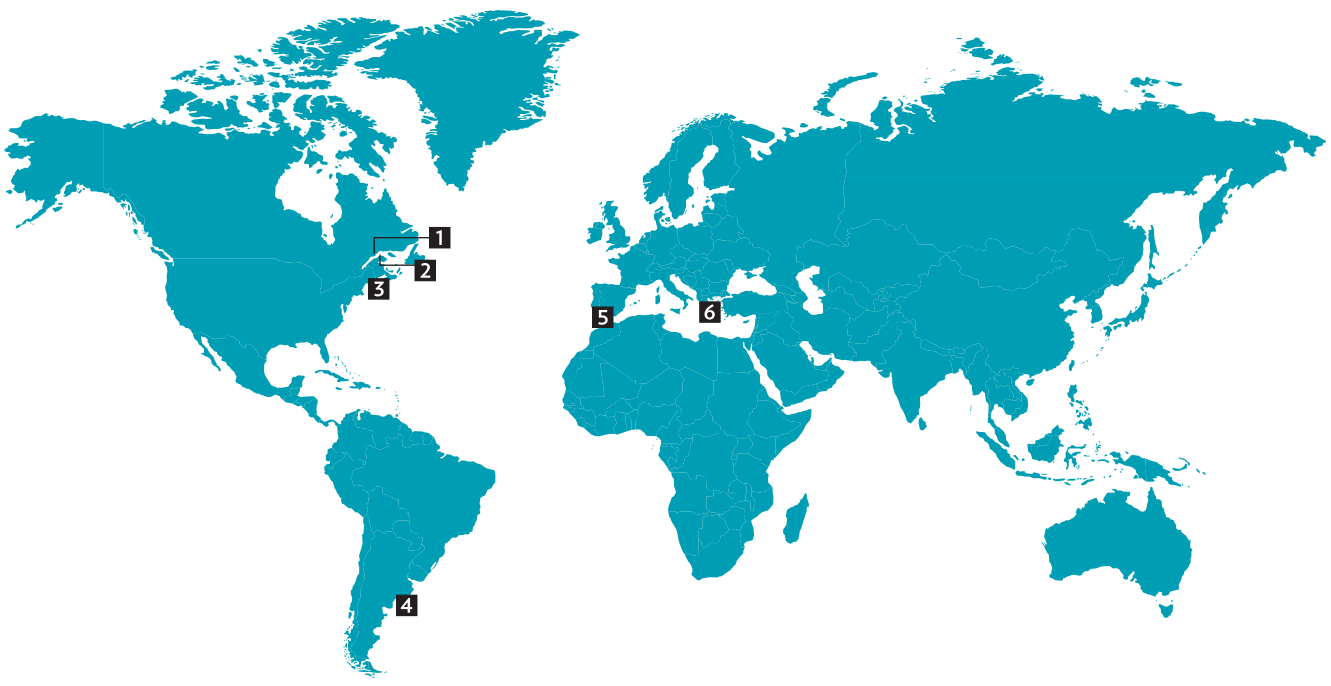
R Comme le parc naturel de Sintra-Cascais englobe un grand territoire, comprenant la plage Da Agrada, à proximité du petit village d'Almoçageme, mais aussi Sintra et ses environs, vous pourriez aisément y passer deux jours (en passant, Agrada est moins connue que d'autres plages du parc et, surtout, que celles de l'Estoril et Cascais, donc elle est moins bondée). D'ailleurs, pour visiter la principale attraction de Sintra, le palais national da Pena, il serait bon que vous empruntiez le sentier du parc qui passe par le Castelo dos Mouros, puis que vous poussiez une pointe au Cruz Alta, qui est le point culminant de la région. Plusieurs autres sentiers du parc se prêtent bien à la randonnée, même s'ils ne sont pas balisés. À Sintra, il faudra encore voir le palais national de Sintra et, dans les environs, le convento dos Capuchos et surtout les jardins de Monserrate. Le museu de Arte Moderna mérite également une visite.

Je ne suis pas un inconditionnel de l'Estoril et de Cascais. À l'Estoril, la plage de Tamariz n'est pas mal, mais bondée lorsqu'il fait chaud. Le casino a le mérite d'être le plus grand d'Europe. Comme partout, la salle des machines à sous ne présente aucun intérêt. Il faut payer et présenter son passeport pour accéder à la salle des jeux de table. La vieille ville de Cascais mérite une promenade. Et à 20 minutes de marche du centre, la Boca do Inferno, où la mer s'engouffre dans des cavernes, constitue la principale attraction de la région.

À Lisbonne, il faudra bien sûr visiter le vieux quartier de l'Alfama et le château Saint-Georges, musarder dans la Baixa (la basse-ville qui est aussi le centre névralgique) et dans le Barrio Alto, pousser une pointe à Belem (en train ou en tram) pour admirer la tour et, surtout, le monastère des Jeronimos, et explorer le parc das Naçoes, lieu de l'exposition universelle de 1998, où on a conservé plusieurs pavillons très intéressants. Là-bas, l'Oceonario est le plus grand aquarium d'Europe. S'il vous reste du temps (mais j'en doute), allez faire du shopping dans le Chiado, qui est le quartier élégant voisin du Bairro Alto. Et si vous voulez visiter un musée, le Gulbenkian est, de loin, le plus intéressant de tous.

En ce qui concerne l'hébergement, je n'ai pas d'opinion arrêtée. Tant Cascais et l'Estoril que Sintra sont facilement accessibles de Lisbonne, ce qui vous permettrait donc de loger à Lisbonne sans déménager. Un train relie Lisbonne à Sintra en 45 minutes pour

NOTRE COUVERTURE



1 **MONTRÉAL** PAGE 13
2 **GRANBY** PAGE 15
3 **MAINE** PAGES 10-11
4 **PUNTA DEL ESTE** PAGE 7
5 **GRENADE** PAGE 6
6 **ATHÈNES** PAGES 4-5

VACANCES TOURS MONT-ROYAL
TMR
vacancestmr.com

1 semaine, tout compris - à partir de

CUBA

Varadero 29 août
Arenas Doradas Hoteles « C » 4★ 638$
Mercure Playa De Oro 4★ 668$
Barcelo Arenas Blancas 4★ 718$
Sirenis La Salina Varadero 4★ 778$
Iberostar Playa Alameda 4.5★ 828$

La Havane (Santa Maria Del Mar) 27 août
Club Atlantico Hoteles « C » 3★ 728$

Cayo Coco 28 août
Tryp Cayo Coco 4★ 798$
Iberostar Daiquiri 4★ 798$

Cayo Santa Maria 26 août
Sol Cayo Santa Maria 4★ 698$
Barcelo Cayo Santa Maria 4.5★ 738$

Holguin 28 août
Club Amigo Atlantico 3★ 588$
Playa Costa Verde 4★ 678$
Playa Pesquero 4.5★ 838$

Cayo Largo 26 août
Playa Blanca 4★ 648$
Sol Cayo Largo 4★ 798$

Cienfuegos 29 août
Brisas Trinidad Del Mar 4★ 648$

Santa Lucia 25 août
Be Live Brisas Santa Lucia 3.5★ 598$

REP. DOM.

Punta Cana 28 août
VIK Arena Blanca Punta Cana 4★ 798$
Grand Paradise Bavaro 4★ 838$
Sirenis Tropical 4.5★ 848$
Iberostar Punta Cana 4.5★ 968$
Majestic Colonial 5★ 1098$

Puerto Plata 26 août
Casa Marina Beach 3.5★ 798$
Barcelo Puerto Plata 4★ 818$

MEXIQUE

Riviera Maya 26 août
Grand Coco Bay 4★ 898$
Sandos Caracol 4★ 998$
Grand Sirenis Riviera Maya 5★ 1028$
Grand Riviera Princess 5★ 1048$
Iberostar Paraiso Beach 4.5★ 1048$
Barcelo Maya Tropical 4.5★ 1148$

Acapulco 26-27 août
Bali Hai 2.5★ sans repas 998$

Ixtapa 26-27 août
Fontan Ixtapa Beach Resort 3★ 1298$

JAMAÏQUE 27 août
Gran Bahia Principe Jamaica 5★ 1098$
Iberostar Rose Hall Beach 4.5★ 1148$

VOLS
CANCUN 26 août 528$
PUNTA CANA 26-27-28 août 548$

L'ENSEMBLE DE NOS PRODUITS EST DISPONIBLE SUR **VACANCESTMR.COM** OU CHEZ VOTRE AGENT DE VOYAGES

NE COMPREND PAS : LES FRAIS DE CONTRIBUTION AU FONDS D'INDEMNISATION DES CLIENTS DES AGENTS DE VOYAGES DE 3,50$ PAR 1 000$. Sud : prix comprend - Les taxes aéroportuaires, la surcharge de carburant, la TPS et la TVQ, le vol, 7 nuits d'hébergement, repas en formule tout compris ou tel que spécifié. Prix par pers. occ. double. Paris : autres dates disponibles - Sélection de sièges gratuite. Taxes comprises. Valide pour nouvelles réservations jusqu'au 14/08/2011. Certaines conditions s'appliquent. Certaines conditions s'appliquent. MD/MC Marque déposée/de commerce d'AIR MILES International Trading B.V., employée en vertu d'une licence par LoyaltyOne, Inc. et Transat Distribution Canada Inc. **TITULAIRE D'UNPERMIS DU QUÉBEC.**

EN PROMOTION
MELIÃ HOTELS INTERNATIONAL CUBA

Varadero 29 août
Sol Sirenas Coral 4★ 698$

Cayo Guillermo 28 août
Sol Cayo Guillermo 4★ 798$

Cayo Santa Maria 26 août
Melia Las Dunas 4.5★ 778$

Punta Cana 28 août
Grand Palladium Punta Cana 4.5★ 998$

CHUTES DU NIAGARA
3 jours/2 nuits

DÉPARTS GARANTIS
à partir de 248$*
Circuit guidé au départ de Montréal, Longueuil ou Laval
19, 26 août - 3 sept.* - 8 oct.*

club voyages MC
1 866 777-0608 – clubvoyages.com
Nous y sommes allés. Et nous vous y conduirons.

EUROPE
Corsairfly
PARIS 643$
Départs : 12-15-16-19-22-23-26 sept.
Retours : 16-22-23-29 sept. & 3-6-8-10-13-15 oct.

FORFAIT 6 NUITS À PARIS
PARIS EN LIBERTÉ
+ AVION
+ TRANSFERTS
+ HÔTEL À PARIS 6 NUITS
+ 6 PETITS DÉJEUNERS
+ CROISIÈRE SUR LA SEINE
à partir de **1098$**
Départ en septembre et octobre. Prix par personne / Occupation double

LOCATION DE VOITURE AVIS
TARIF SUPER INCLUSIF / KM ILLIMITÉ
Catégorie C : Peugeot 308 ou sim. 56$ / jour*
Catégorie D : Citroën C5 ou sim. 63$ / jour*
*Prix par jour pour une location de 14 jours ou plus.

VOLS EUROPE
Bruxelles 10 au 16 sept. 599$
Toulouse 15 au 30 août 603$
Vienne 24 août au 1er sept. 644$
Bordeaux 27 sept. au 7 oct. 651$
Lyon 31 août au 27 sept. 655$
Nantes 31 août au 27 sept. 703$
Nice 18 août au 9 sept. 723$
Marseille 7 au 15 septembre 779$

SCANNEZ POUR VOIR NOS AUBAINES

VACANCES/VOYAGE

la modique somme de 1 euro, à partir de la gare du Rossio située à proximité du centre-ville. Il y a des départs toutes les 15 minutes. Cascais et l'Estoril sont également fréquemment desservis de la gare Cais do Sodré, dans la Baixa, et le tarif est le même. L'autre option consisterait à réserver une chambre à Sintra pour la durée du séjour. Le choix est une question de préférences. Privilégiez-vous, pour passer vos soirées, l'ambiance d'une petite ville charmante et bien pourvue en restaurants et bistros à l'animation d'une grande capitale européenne?

Pour joindre notre journaliste : **adesiron@lapresse.ca**

PHOTO FOURNIE PAR TOURISME LISBONNE

Plage d'Estoril située à l'ouest de Lisbonne, à Cascais.

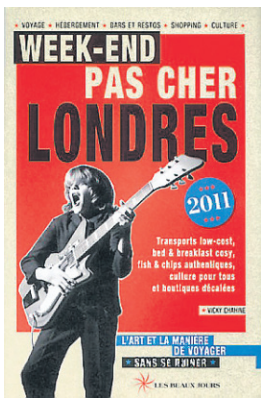
EN BREF

La question des pourboires en croisière

Francine Groleau, de Montréal, me demande quelles sommes il faut prévoir en guise de pourboires pour les concierges ou majordomes (les *butlers*) affectés à certaines cabines ou suites, à bord des navires de croisière. Généralement la question ne se pose plus, puisqu'aujourd'hui, la majorité des sociétés de croisières additionnent automatiquement les pourboires aux consommations et autres prestations achetées à bord, sur la facture remise aux passagers la veille du débarquement. Elles facturent une somme variant de 10$ à 12$US par jour et par personne. Sur les navires d'une société de luxe comme Oceania (mais non de grand luxe comme Silversea ou Seabourn, qui incluent le pourboire dans le prix de la croisière), la somme débitée quotidiennement s'élève à 13,50$. Ces sommes sont majorées lorsque les passagers occupent une cabine ou une suite qui leur donne droit aux services d'un concierge. Oceania, par exemple, majore la somme habituelle de 5$ par jour. Par contre, la question se pose encore dans les tout-inclus haut de gamme, comme Sandals ou Paradisus, qui exploitent des sections où des «majordomes» sont affectés aux chambres. Dans les médias américains, on recommande une somme équivalant à 5% du prix de la chambre (il faut donc soustraire le prix des billets d'avion du forfait). Un directeur d'hôtel m'a dernièrement mentionné la somme de 10$ par jour. En passant, je recommande le guide *Tips on tipping* publié en février dernier. Il traite de la question pour 130 pays et pour les croisières. On le trouve dans les librairies anglophones ou dans les librairies en ligne.

LU

Week-end pas cher à Londres



Comme les autres ouvrages de la collection «Week-end pas cher», on ne trouvera, dans celui-ci, aucun commentaire explicatif sur les lieux, musées et autres monuments. Car il ne s'agit pas d'un guide de voyage, mais bien d'un répertoire d'adresses. Outre les deux chapitres d'usage (comment y aller et préparer son voyage), il comporte six sections: dormir, manger, sortir, découvrir, se déplacer et shopping. On y répertorie quelques bonnes adresses et on dispense une série de conseils pertinents: les musées qui offrent l'entrée gratuite, comment se procurer des billets de concert ou de spectacle à prix réduit, où manger sans se ruiner, etc. On aurait aimé que l'auteure signale aussi quelques endroits bizarres ou déjantés, comme son collègue qui a rédigé le *Week-end pas cher à New York* l'avait fait. Néanmoins très pratique pour ne pas se ruiner inutilement dans la capitale britannique!

Week-end pas cher à Londres, de Vicky Chahine, éd. Les beaux jours, 144 pages.

LES MEILLEURS PRIX DE LA SEMAINE

593$
PARIS

VOL > Pour un départ sur Sunwing Airlines le 4 septembre et un retour le 8 septembre, toutes taxes incluses. Offert dans toutes les agences de voyages.

605$
CAYO COCO (CUBA)

FORFAIT > Un forfait de Vacances Sunwing, départ le 29 août pour une semaine au Blue Bay Cayo Coco ★★★★. Offert dans toutes les agences de voyages.

530$
MÉDITERRANÉE

CROISIÈRE > Le *Costa Magica*, de Costa Cruises, au départ de Savone (Italie) le 11 novembre pour une semaine, avec escales à Civitavecchia (Rome), Naples, Palma de Majorque, Valence et Marseille, taxes incluses, mais transport de Montréal non inclus, pour une cabine intérieure. Offerte dans toutes les agences de voyages.

Le *Costa Magica*

Il s'agit des propositions offrant le meilleur rapport qualité/prix repérées mercredi.

— André Désiront, collaboration spéciale

Les routes du monde
Conférences Circuits–Groupe
avec **Robert Bérubé**
MONTRÉAL: 27 AOÛT 24 SEPT.
11 h - Circuits Inde
13 h - Circuits Asie & Afrique
Venez voir, sentir et écouter la différence sur Les Routes du Monde.
Permis du Québec
514-842-1888
www.routesdumonde.com

clubaventure.com
Départs confirmés
CHINE : 3 oct. TURQUIE : 5 sept.
CAMBODGE : 5 déc.
ÉGYPTE : 14 oct.. INDONÉSIE : 3 oct..
KENYA / TANZ : 4 sept.
LAOS : 24 oct. NÉPAL : 2 oct.
PÉROU : 2 oct.
CHINE, ROUTE de la SOIE : 5 sept.
THAÏLANDE : 3 oct., 24 oct., 14 nov.
VIETNAM : 24 oct. et 14 nov.
Cours de photo ce mois d'août
Joignez-nous
facebook twitter
Et des billets, des forfaits
514 527-0999 club voyages
Permis du Québec. Club Aventure Montréal

LE MONDE avec
Explorateur VOYAGES
AUTOMNE 2011
**Départ confirmé*
PÉROU 15 oct.* CHILI / ARGENTINE 5 nov.
TURQUIE 1er oct.* IRAN 8 oct.*
ARMÉNIE / GÉORGIE 3 sept.*
ÉGYPTE 5 nov.
MADAGASCAR 8 oct.* ÉTHIOPIE 5 nov.
KENYA / TANZANIE 3 sept.*
AFRIQUE DU SUD 8 oct.*
INDE DU NORD / NÉPAL *(4 sem.)* 8 oct.*
INDE DU SUD / SRI LANKA *(4 sem.)* 8 oct.*, 5 nov. TIBET 1er oct.*
TIBET ORIENTAL 3 sept.* LADAKH 3 sept.*
CHINE 3 sept.* VIETNAM 12 nov.
LAOS / CAMBODGE 5 nov.*
MYANMAR (BIRMANIE) 15 oct., 5 nov.
INDONÉSIE 24 sept.*, 15 oct.
CAMP DE BASE EVEREST 5 nov., 17 déc.
KILIMANDJARO 3 sept.*
FORMULE TOUT–INCLUS
328 Ontario Est, Mtl **514.847.1177**
BILLETS D'AVION Asie, Afrique, Amérique, Europe
www.explorateur.qc.ca Permis du Québec

PROCHAINES RENCONTRES D'INFORMATION
VOYAGES LAMBERT
À MONTRÉAL, LE DIMANCHE 21 AOÛT 2011
LIEU : AUBERGE UNIVERSEL - 5000 SHERBROOKE EST
10h30
- AFRIQUE AUSTRALE - *Départ : 27 avril 2012*
- LE CHILI & L'ÎLE DE PÂQUES - *Départ : 18 nov. 2011*
12h15
- MALAISIE, BORNÉO, SINGAPORE, BRUNEI - *Départ : 22 mars 2012*
- LE MEXIQUE & LE GUATEMALA - *Départ : 18 nov. 2011*
14h00
- OMAN - DUBAÏ - ABOU DABI - *Départ : 23 fév. 2012*
- AFRIQUE DU SUD - ENTRE NATURE & CULTURE - *Départ : 13 nov. 2011*
15h45
- LE JAPON - *Départs : 2 & 7 avril 2012*
À MONTRÉAL, LE DIMANCHE 28 AOÛT 2011
LIEU : AUBERGE UNIVERSEL - 5000 SHERBROOKE EST
10h30
- VIETNAM & CAMBODGE - *Départs : 16 jan. & 6 fév. 2012*
- SEYCHELLES, RÉUNION & MAURICE - *Départ : 5 mai 2012*
12h15
- TONKIN & YUNNAN - *Départ : 7 avril 2012*
- COSTA RICA - *Départ : 10 mars 2012*
14h00
- LES AÇORES - *Départ : 28 juin 2012*
- LE PÉROU & LA BOLIVIE - *Départ : 30 mars 2012*
www.voyages-lambert.com
1.800.667.8042
Permis du Québec

Club Med TOUS LES BONHEURS DU MONDE
FORFAIT DE 7 NUITS TOUT COMPRIS À PARTIR DE **1 299 $**
CANCUN YUCATAN PUNTA CANA À PARTIR DE **1299$** Départs entre le 1 et 30 septembre
LES BOUCANIERS (MARTINIQUE) À PARTIR DE **1799$** Départs entre le 4 septembre et le 4 décembre
LA CARAVELLE (GUADELOUPE) À PARTIR DE **1799$** Départs entre le 29 octobre et le 3 décembre
Comprend: Le vol de Montréal, 7 nuits d'hébergement en occ. double (chambre standard), les transferts et les taxes. La carte de membre de 60 $ (adulte) et 30 $ enfant est en supplément.
PARIS Départ: 11 sept. Retour: 21 sept. **678$**
Location de voiture en France 14 jrs **784$** Opel Corsa ou similaire avec assurances.
FORFAIT PARIS 7 nts **1299$** CITADINES PLACE D'ITALIE (STUDIO) 3* Départ : 26 septembre
SÉJOURS SUR LA CÔTE AMALFITAINE HÔTEL SANTA LUCIA 3* (2 REPAS/JOUR) Départ : 7 octobre 7 nts **1159$**
Comprend : Le vol de Montréal avec Air Transat, l'hébergement en occ. double, les transferts et les taxes.
SÉJOUR SUR LA COSTA DEL SOL + UNE CROISIÈRE AUX ÎLES CANARIES MELIA COSTA DEL SOL 4*(15 NTS/2 REPAS PAR JOUR), ADVENTURE OF THE SEAS (5 NTS/3 REPAS/JOUR) - Départ : 27 octobre 20 nts **2749$**
Comprend: Le vol de Montréal avec Air France,l'hébergement de 20 nuits en occ. double (Croisière cat.Int.), les transferts, le service d'un représentant à destination et les taxes.
Les prix n'incluent pas la contribution au fonds d'indemnisation des clients des agents de voyage de 3,50 $ par 1000 $. La TPS et la TVQ sont comprises dans les tarifs. Réservation jusqu'au 14 août. Permis du Québec
WWW.CINQUIEMESAISON.COM 514.270.1237
30 avenue de l'Épée | Outremont | sans frais : 1 800 5.SAISON

GROUPE VOYAGES QUÉBEC
PRAGUE AUBAINE ~~18 sept.~~, 8 jours, 8 repas, hôtel centre-ville, vol Air France **1 899 $**
OUTRE-MER AMÉRIQUE
2 OCT. VIENNE, SALZBOURG, 9 jours, 9 repas, hôtels bien situés, 2 concerts, vol Air France 2 649 $
13 OCT. SORRENTO, ROME, 12 jours dont 3 nuits à Rome, 17 repas, hôtel 4*, vol Transat 2 499 $
31 OCT. VIETNAM FORFAIT PLUS , 25 jours de circuit, 62 repas, vol China Airlines 4 549 $
18 MARS COSTA RICA avec Larry Hodgson, 12 jours, 28 repas, vol American Airlines 3 499 $
5 SEPT. SÉJOUR DANS LES HÔTELS FAIRMONT 3 jrs, 3 repas 399 $
9 OCT. AMISH ET L'USINE NEW HOLLAND 4 jours, 7 repas 599 $
15 SEPT.* WASHINGTON EXPRESS 6 oct., 5 jours, 4 repas 699 $
28 FÉV. CROISIÈRE EXOTIQUE À HAWAÏ Séjour à Honolulu + croisière, 12 nuits, 24 repas À partir de 3 769 $
Départ de Québec ou Montréal. Vol Air Canada. Croisière à bord du Pride of America.
*Forfait à bord de l'autocar Grand Luxe, supplément par personne : 50 $ Washington
1 800 463-1598 • www.gvq.ca • info@gvq.ca
Prix par personne en occ. double incluant: transport, hébergement et taxes. La contribution au Fonds d'indemnisation des clients des agents de voyages de 3,50 $ par tranche de 1 000 $ est exclue. Permis du Québec. PRIX VALIDE AU MOMENT DE LA PUBLICATION

cyberpresse.ca
Le blogue de SOPHIE COUSINEAU
Intervenez et commentez.
http://blogues.cyberpresse.ca/cousineau

Vols | FORFAITS VACANCES | Hôtels | Aubaines | Voitures | Rail | Croisières | Activités | Assurance | Mobile
C'est comme de l'argent dans vos poches. Vos poches remplies de sable et de soleil.
Vous organisez un voyage d'été de dernière minute? Organisez-vous pour économiser environ 323 $† en réservant votre vol et votre hôtel en même temps. Profitez de ce rabais dès maintenant sur Expedia.ca.
Expedia.ca MC
Votre voyage, à votre goût.
© 2011 Expedia Canada Corp. Tous droits réservés. Expedia, Expedia.ca, le logo Expedia sont des marques déposées ou des marques de commerce de Expedia, Inc. au Canada, aux États-Unis et dans d'autres pays. Numéro d'enregistrement TICO 50015827. TEH-TFS/Tour East Holidays (Canada) Inc., 15 Kern Road, Suite 9, Toronto, ON M3B 1S9.
† Économies basées sur toutes les réservations de forfaits vacances, incluant le vol + l'hôtel, faites sur Expedia.ca en 2011; en comparaison avec les prix des mêmes composants réservés séparément. Les économies varieront en fonction de l'origine/destination, de la durée du voyage, des dates du séjour et du fournisseur de voyage sélectionné. Les économies ne sont pas disponibles sur tous les forfaits vacances. Voir www.expedia.ca pour les détails.

VACANCES/VOYAGE

48 HEURES

CYBERPRESSE.CA
Consultez notre dossier sur une foule de villes à découvrir en 48 heures sur **cyberpresse.ca/48heures**

Vue d'ensemble de l'Acropole à Athènes.

ATHÈNES

ANDRÉE LEBEL

Athènes possède quelques-uns des plus beaux sites archéologiques du monde. Ses rues sont animées et malgré les difficultés économiques que connaît la Grèce en ce moment, ses nuits demeurent légendaires.

De plus, une fois apprivoisé, Athènes est facile à visiter et le réseau de transports en commun est très efficace.

JOUR 1

9 H
L'ACROPOLE

Dans l'Antiquité, tous les chemins menaient à l'Acropole. Cette colline d'Athènes est l'un des plus grands sites historiques de la planète. Ses monuments, commandés par Périclès au V[e] siècle avant J.-C., rappellent la grandeur et le rayonnement de l'ancienne Grèce comme centre mondial des arts, des lettres et des sciences.

Idéalement, on y va tôt le matin pour éviter la chaleur accablante. Malgré le grand nombre de touristes, c'est possible de circuler à son rythme en se laissant imprégner de l'histoire des lieux: l'Agora qui était le centre de la vie publique, le théâtre de Dyonisos où étaient jouées les pièces d'Euripide et de Sophocle, l'odéon d'Hérode, qui est encore utilisé pendant l'été pour le festival d'Athènes. Il y a aussi le temple d'Athéna Niké, l'Érechtéion et les Propylées. Le magnifique portique d'Attale abrite le musée de l'Agora qui met en lumière la vie quotidienne dans l'Antiquité.

De ruines en colonnes, on gravit tranquillement l'Acropole jusqu'au Parthénon, construit sur le plateau dominant la colline. Chemin faisant, on profite de vues magnifiques sur Athènes.

12 H
LE MUSÉE DE L'ACROPOLE

Le nouveau musée de l'Acropole (inauguré en 2009) abrite les statues et objets découverts lors des fouilles aux alentours. Situé à moins de 300 mètres de l'Acropole, c'est un édifice spectaculaire, avec de larges surfaces vitrées qui permettent de faire le lien visuel entre les pièces exposées et l'endroit où elles ont été trouvées.

Conçu par l'architecte Bernard Tschumi, le musée intègre un chantier de fouilles qui s'étend sous ses fondations et que l'on peut voir grâce à des planchers de verre.

Superbement aménagé, le musée présente entre autres des sculptures qui ornaient les premiers temples de l'Acropole, des sculptures en ronde-bosse de la période classique et des bas-reliefs datant des V[e] et IV[e] siècles avant J.-C. Le point culminant de la visite est la salle du Parthénon où les bas-reliefs de la frise sont placés en ordre continu.

Le restaurant du musée possède une belle terrasse avec vue sur l'Acropole. La nourriture est excellente et les prix raisonnables.

En visitant le musée avant l'Acropole, on appréciera davantage les ruines qui occupent les flancs de la colline. (www.theacropolismuseum.gr)

15 H
TOUR DE VILLE

Rien de mieux pour apprivoiser Athènes qu'un tour de ville dans un autobus à impériale. Athens City Tour propose deux circuits qui se chevauchent au centre-ville. Le premier de 90 minutes comprend le centre et le sud d'Athènes, en incluant le Pirée. Le deuxième de 60 minutes fait le tour du centre et du nord d'Athènes. Le billet, valide pour deux jours, donne accès aux deux circuits, avec des arrêts à volonté. Les commentaires, en huit langues dont le français, donnent un bon aperçu des principales attractions.

Le circuit comprend les quartiers les plus intéressants (Plaka, Thiseio, Gazi), les principales places (Omonia, Syntagma), les grands édifices publics (parlement, hôtel de ville, Bibliothèque nationale), les monuments (le temple de Zeus, la porte d'Hadrien, l'Acropole) et le stade olympique Panathenaic.

19 H
PLAKA

C'est le plus vieux quartier d'Athènes et aussi le plus pittoresque. Situé au pied de l'Acropole, Plaka est très animé à toute heure du jour et de la nuit. C'est un véritable labyrinthe de rues étroites et pavées, dont plusieurs sont réservées aux piétons. Plus de 2500 boutiques sont insérées entre des églises byzantines, des mosquées, d'élégantes maisons du XIX[e] siècle et de vieilles maisons blanchies à la chaux, avec des chats alanguis devant les portes.

C'est aussi le quartier des tavernes grecques traditionnelles avec des menus qui se ressemblent d'une terrasse à l'autre: salade grecque, moussaka, mezze, souvlaki, calamar, pieuvre et poissons grillés. Les prix sont assez élevés, mais l'ambiance est incomparable.

Accroché au flanc de l'Acropole, Plaka Anafiotika se démarque avec des rues en pente bordées de tables. On y rencontre presque autant d'Athéniens que de touristes; plusieurs établissements embauchent des musiciens et il n'est pas rare de voir des clients danser dans la rue lorsqu'ils reprennent des airs connus. Et le décor est grandiose, à l'ombre du Parthénon illuminé.

Dans le quartier Plaka.

JOUR 2

9 H
LE MÉTRO

Le métro d'Athènes est propre comme un sou neuf tandis que des statues, colonnes et autres œuvres d'art ornent les stations. Le réseau très étendu va même jusqu'à l'aéroport et c'est un excellent moyen de circuler en ville. Le laissez-passer d'une journée coûte 4 euros. Un premier arrêt s'impose à Syntagma Square (aussi appelé place de la Constitution), qui est maintenant le vrai centre d'Athènes. C'est là que se tiennent nombre de manifestations, face au parlement. C'est aussi une place d'affaires, de commerce et de divertissements. Grâce à de nombreux arbres et de belles fontaines, l'endroit est toujours bondé.

La plupart des touristes y vont pour voir les evzones (les soldats en uniforme traditionnel) et se faire photographier près d'eux. Des evzones montent la garde jour et nuit près de la tombe du soldat inconnu et devant le palais présidentiel.

La station de métro Panepistimiou, entre Syntagma et Omonia, s'ouvre sur le plus bel ensemble d'architecture néoclassique d'Athènes: l'Université, la Bibliothèque nationale et l'Académie.

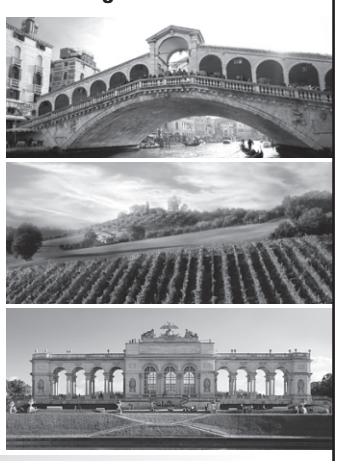
Omonia Square (aussi appelé place de la Concorde) est le rond-point le plus fréquenté d'Athènes, là où passent tous les autobus, trams,

CONCOURS

RÉSERVEZ L'UN DE CES CIRCUITS
ET COUREZ LA CHANCE DE GAGNER VOTRE PROCHAIN VOYAGE EN EUROPE
2011-2012*

Pour participer au concours, le participant doit se rendre dans une agence de voyages et réserver l'un des **circuits Trafalgar** suivants :

• **Angleterre/Écosse/Irlande**	départ du 27 août 2011
• **Trésors d'Europe**	départ du 31 août 2011
• **Le Meilleur de l'Italie**	départ du 1er septembre 2011
• **Mélodies d'Autriche**	départ du 4 septembre 2011
• **Grand tour d'Europe** - ***inversé***	départ du 5 septembre 2011
• **Le Populaire**	départ du 7 septembre 2011
• **Fugue Européenne** - ***inversé***	départ du 7 septembre 2011
• **Joyaux de France** - ***inversé***	départ du 9 septembre 2011
• **Tour d'Europe classique**	départ du 10 septembre 2011
• **Le Bénélux** - ***inversé***	départ du 13 septembre 2011
• **La Grande Europe**	départ du 15 septembre 2011
• **Fugue Européenne**	départ du 21 septembre 2011
• **Italie/France**	départ du 22 septembre 2011
• **Angleterre/Écosse/Irlande** - ***inversé***	départ du 1er octobre 2011
• **Europe Romantique**	départ du 6 octobre 2011



rêvatours
La passion du monde
CIRCUITS TRAFALGAR

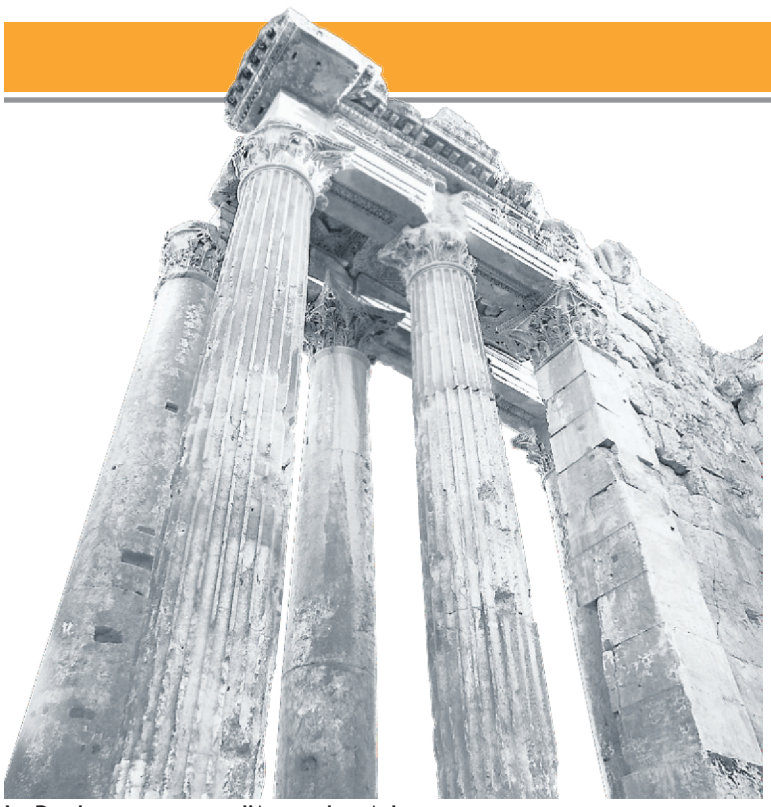
*Le prix consiste en un programme Trafalgar de 16 jours, selon la brochure Rêvatours/Trafalgar 2011-2012. D'une valeur maximale de 3500$ par personne. Le prix comprend un vol aller-retour en classe Économie de Montréal vers la destination choisie, selon le programme de vol d'Air Transat, 15 nuits d'hébergement selon la description du produit, ainsi que le circuit et ses inclusions tel que décrit dans la brochure 2011-2012. L'agent de voyages prendra en note obligatoirement les informations suivantes : nom; prénom; adresse résidentielle; numéro de téléphone; adresse courriel; province; âge et langue de correspondance. Le client devra répondre à une question obligatoire (question mathématique). Le tirage du prix aura lieu le 29 août 2011 à 15h, heure de Montréal. Les départs sont à partir de Montréal seulement. Le transport vers la ville de départ est à la charge du participant et de son compagnon de voyage. Le voyage devra être complété entre le 1er avril 2012 et le 31 octobre 2012. Rêvatours est une division de Transat Tours Canada inc., titulaire d'un permis du Québec (nº 825121). Ses bureaux sont situés au 300, rue Léo-Pariseau, bureau 500, Montréal (Québec) H2X 4C2.

SAISON ESTIVALE
FÊTE DU TRAVAIL - ACTION DE GRÂCE
NEW YORK
NIAGARA - TORONTO - BOSTON
18-21, 26-28 août,
2-5 sept., 3-5, 8-10 oct.
30 déc.-1er janv.
Autocar • Hôtel au cœur de Manhattan • P. déj. • visites guidées
à partir de 298$ p.p.*
*(occ.quad) 3 jours/2 nuits +Tx OPC
MANHATTAN TOURS
Peel
VOYAGEMANHATTAN-TOURS.COM
(514) 874-9842
Permis du Québec
1118, rue Sainte-Catherine Ouest, bur. 201

PRAGUE
FÉERIES DE NOËL
VOLS SWISS, HÔTELS, DÉJEUNERS, TRANSFERTS, VISITES, GUIDE, TAXES
26 nov. au 5 déc. 8 jours/6 nuits; 3 déc. 1549$
1er déc. 1539$
10 déc. 1699$
29 déc. 1779$
PRAGUE-BUDAPEST 26 nov. au 5 déc. 1939$
PRAGUE-VIENNE 2 au 11 décembre 2249$
1-800-227-5766
Carlson Wagonlit Voyages
www.voyagesparadis.com
Prix par pers. en occ. double comprenant TPS et TVQ si applicable. Prix excluant la contribution au fonds d'indemnisation des clients des agents de voyages de 3,50 $/1 000 $. Valide le 16 juillet. Titulaire d'un permis du Québec.

Voyages solidaires
Cégep Marie-Victorin
Savoir inventer demain
Expérience de bénévolat
proposée **aux personnes de 50 ans et plus** avec hébergement dans une famille d'accueil
Albanie, Bénin, Burkina Faso, Dharamsala (Inde), Panama, Sénégal et Vietnam
Séjour de 7 semaines
COÛT : de **5 090 $** à **6 225 $**
(formule « tout inclus »)
Pour assister à une séance d'information, téléphonez au **514 278-3535, poste 5260**
http://voyagessolidaires.collegemv.qc.ca

VACANCES/VOYAGE



Le Parthénon, situé sur l'Acropole à Athènes.

etc. C'est aussi le quartier le plus cosmopolite avec quantité de petites échoppes où l'on peut manger à très bon compte.

13 H 30
MUSÉE ARCHÉOLOGIQUE NATIONAL

De la station de métro Omonia, on peut se rendre à pied au Musée archéologique national, l'un des plus grands du monde. C'est aussi le principal musée du pays avec des milliers d'objets représentant toutes les périodes de l'art grec antique jusqu'à l'époque romaine. Ils sont répartis dans cinq grandes collections: art préhistorique, sculptures, vases, bronzes et antiquités égyptiennes. Le principal trésor est le masque en or d'Agamemnon qui date du XIV^{e} siècle avant J.-C. Il faut aussi voir la statue en bronze de Zeus (milieu du V^{e} siècle avant J.-C.).

La visite est passionnante, mais il faut résister à l'envie de tout voir car il y en a pour des jours et même des semaines.

16 H
JARDINS NATIONAUX

Une promenade dans les sentiers ombragés des Jardins nationaux, derrière le parlement, permet de s'éloigner des rues encombrées. Les jardins possèdent deux lacs artificiels, un terrain de jeu et de nombreux bancs publics pour regarder déambuler les passants. Au centre de toute cette verdure, le Zappeion Hall (centre d'exposition et de congrès) est une pure merveille d'architecture.

De là, on peut se rendre au stade Panathinaikon où ont été tenus les premiers Jeux olympiques modernes, en 1896. Utilisé pour les principaux événements sportifs et culturels d'Athènes, le stade a aussi servi pour la fin du marathon et les épreuves de tir à l'arc des Jeux olympiques de 2004. Tout en marbre et pouvant accueillir 90 000 spectateurs, il s'élève sur l'emplacement du premier stade construit par les anciens Athéniens en 330 avant J.-C.

À l'extrémité des Jardins nationaux, le temple de Zeus se détache dans le ciel d'Athènes comme un défi au temps. Sa construction, commencée au début du VI^{e} siècle avant J.-C., a nécessité 700 ans. Le temple, qui est le plus grand de Grèce, comptait à l'origine 104 colonnes corinthiennes, dont une quinzaine sont encore debout. Tout près s'élève la porte d'Hadrien que les Romains ont construite en l'an 132 pour marquer la frontière entre l'ancien Athènes et la nouvelle ville.

20 H
VUE PANORAMIQUE

Le restaurant-bar Ioannis situé sur le toit de l'hôtel Royal Olympic (www.royalolympic.com) offre une vue panoramique de la ville comprenant le Parthénon, le temple de Zeus et Lycabette (la plus haute colline d'Athènes). Les prix du resto sont tout aussi vertigineux, mais il faut au moins s'offrir un apéro devant ce panorama. En y allant vers 20 h, on peut voir le coucher du soleil et ensuite la ville s'illuminer. Avec l'une ou l'autre de ces vues exceptionnelles, Athènes restera à jamais gravé dans la mémoire.

Le musée de l'Acropole.

La grande statue en bronze de Zeus, au Musée archéologique national.

PHOTOS ANDRÉE LEBEL

Vacances transat

VISITEZ L'EUROPE
+ ou =RABAIS

RÉSERVEZ AVANT LE 31 AOÛT ET ÉPARGNEZ 50 $* ADDITIONNELS
AUSSI APPLICABLE SUR LES CROISIÈRES.

Paris
1099 $
FORFAIT VILLE
HOTEL DE ROUBAIX ★★
Vols (Paris), 7 nuits d'hôtel, petits-déjeuners, transferts et croisière d'une heure sur la Seine
13, 14, 18, 20 et 22 septembre

Nice
1189 $
FORFAIT BALNÉAIRE
RÉSIDENCE HIPARK NICE ★★★½
Vols (Nice), 7 nuits d'hôtel en studio avec cuisinette équipée et transferts
29 septembre et 6 octobre

Lisbonne
1189 $
FORFAIT VILLE
HOTEL TRAVEL PARK ★★★
Vols (Lisbonne), 7 nuits d'hôtel, petits-déjeuner, transferts et croisière d'une heure
25 septembre et 2 octobre

Costa Del Sol
1299 $
FORFAIT BALNÉAIRE
MAEVA TORREMOLINOS STELLA POLARIS ★★★
Vols (Malaga), 7 nuits d'hôtel en studio avec cuisinette équipée et transfert
18 et 25 septembre

Vienne et Budapest
1399 $
DE VILLE EN VILLE EN TRAIN
Vols (Vienne), 3 nuits à Budapest, 4 nuits à Vienne, petits-déjeuners et train (option 1)
14, 21 et 28 septembre

Agropoli
1589 $
FORFAIT BALNÉAIRE
HOTEL MARE ★★★
Vols (Rome), 7 nuits d'hôtel, tout inclus et transferts
3, 4, 8, 10, 15 et 17 septembre

Grèce
2699 $
D'ÎLE EN ÎLE
KAPPA
Vols (Athènes), 3 nuits Rhodes, 4 nuits Crète, 3 nuits Santorin, 3 nuits Mykonos, 1 nuit Athènes, 21 repas et transferts (option 1)
20 et 27 septembre

Turquie
2749 $
CIRCUIT ACCOMPAGNÉ
L'ESSENTIEL DE LA TURQUIE
Vols (Istanbul), 14 nuitées à Istanbul, Ankara, Cappadoce, Konya, Antalya, Pamukkale, Izmir, Canakkale, 37 repas, 10 inclusions et transferts
18 septembre

PROMOTION

Bruxelles
à partir de 599 $
EXCURSION GRATUITE
Vol aller-retour, taxes incluses
12, 19, 20 et 22 septembre

Réservez 2 billets d'avion vers Bruxelles avec Air Transat et obtenez une excursion **GRATUITE**** à Gand et Bruges ou à Amsterdam !

CROISIÈRE

Royal Caribbean
1659 $
MARINER OF THE SEAS
11 NUITS - MÉDITERRANÉE ORIENTALE
Rome, Messine, 2 jours en mer, Istanbul, Kusadasi, Athènes, Rhodes, Chania (Crète), en mer, Rome
Vols (Rome), croisière en cabine intérieure catégorie M et transferts • 2 octobre

SPÉCIAUX SOLEIL

Orlando
599 $
CLARION HOTEL MAINGATE ★★★
VOL, HÔTEL ET VOITURE‡
Chambre • 3 septembre
Enfants 2 à 17 ans : 399 $†

Cayo Santa Maria
669 $
BARCELO CAYO SANTA MARIA BEACH RESORT CLASSE PRESTIGE ★★★★½
7 NUITS TOUT INCLUS
Suite Junior Classe Prestige vue en mer
9, 16 et 23 septembre

Punta Cana
799 $
OCCIDENTAL GRAND PUNTA CANA CLUB PRÉFÉRENCE ★★★★
7 NUITS TOUT INCLUS
Chambre Club Préférence
9, 16 et 23 septembre

Jamaïque
999 $
GRAN BAHIA PRINCIPE JAMAICA ROYAL GOLDEN ★★★★★
7 NUITS TOUT INCLUS
Suite Junior Royal Golden vue mer
17 et 24 septembre

Riviera Maya
999 $
GRAND SIRENIS MAYAN BEACH
★★★★★
7 NUITS TOUT INCLUS
Suite Junior
11, 18 et 25 septembre

GARANTIE DE NOTRE MEILLEUR PRIX
VACANCES D'HIVER
Si votre forfait de la gamme Transat Distinction connaît une baisse de prix, la différence vous sera remboursée **EN ARGENT !**††
EN PRIME
• SURCLASSEMENT À L'**OPTION PLUS**
• 100 $ DE LA BOUTIQUE HORS TAXES À BORD

club voyages MC
1 866 777-0608 • clubvoyages.com

Accumulez des milles de récompense AIR MILES md chez Club Voyages

Départs de Montréal. Prix par personne en occupation double incluant les taxes, rabais et frais applicables. Prix en vigueur au moment de l'impression et valables pour les nouvelles réservations individuelles effectuées du 13 au 15 août 2011, sous réserve de disponibilité. *Offre valide pour les nouvelles réservations effectuées d'ici le 31 août 2011, pour des départs entre le 9 juillet et le 31 octobre 2011. Obtenez un rabais additionnel de 50$ par couple à l'achat de deux billets d'avion aller-retour vers l'Europe, combinés à 3 nuits d'hôtel ou 3 jours de location de voiture. S'applique également sur les forfaits et croisières de 7 nuits et plus plus vers l'une des destinations européennes de Vacances Transat. Non applicable sur les circuits en Europe. Peut être retirée en tout temps sans préavis. **Valide pour les nouvelles réservations effectuées entre le 30 juillet et le 28 octobre 2011, à l'achat de 2 billets d'avion aller-retour vers Bruxelles avec Air Transat au départ de Montréal, pour des voyages effectués avant le 28 octobre 2011. Le client aura le choix d'une excursion à Gand et Bruges ou à Amsterdam. L'offre est non-monnayable et peut être retirée en tout temps. Enregistrement du navire : Bahamas. ‡Orlando : Grande berline Hertz 4 portes pour 7 jours. Vols effectués sur les ailes d'Air Transat ou CanJet. †Enfant : tarif valide pour des nouvelles réservations individuelles effectuées entre le 1er août et le 23 octobre 2011, pour des séjours entre le 4 août et le 23 octobre 2011. Valide pour un maximum de deux enfants de 2 à 17 ans qui partagent une chambre avec deux adultes. ††La Garantie de notre meilleur prix par Vacances Transat : valide pour les nouvelles réservations individuelles de forfaits effectuées dans les hôtels participants avant le 31 octobre 2011 pour un voyage ayant lieu entre le 18 décembre 2011 et le 30 avril 2012 (la « Garantie »). La Garantie s'applique si le vol, l'hôtel, la catégorie de chambre, les dates de voyage et la ville de départ sont identiques à ceux du forfait réservé originalement. La Garantie n'est offerte qu'une seule fois par réservation et ne peut excéder 400$ par adulte ou 200$ par enfant. Non valide 21 jours ou moins avant le départ. Veuillez consulter ***vacancestransat.com*** pour connaître les conditions générales applicables. L'offre de Garantie peut être annulée ou modifiée en tout temps sans préavis. Pour les détails et conditions générales, veuillez vous référer aux brochures en vigueur de Vacances Transat. Vacances Transat est une division de Transat Tours Canada inc., titulaire d'un permis du Québec (n° 825121). md/mc Marque déposée/de commerce d'AIR MILES International Trading B.V., employée en vertu d'une licence par LoyaltyOne, Inc. et Transat Distribution Canada Inc. Club Voyages est une division de Transat Distribution Canada Inc. Permis No 753141 au Québec. Siège Social : 300 Léo-Pariseau, bureau 1601, Montréal, Québec H2X 4B3.

Prix excluant le 3,50$/1000$ de services touristiques achetés représentant la contribution des clients au *Fonds d'indemnisation des clients des agents de voyages.*

VACANCES / VOYAGE

ESPAGNE

Sur les traces de García Lorca

ÉRIC CLÉMENT

GRENADE — « Lorca eran todos. » Ils étaient tous Lorca. La phrase est gravée sur une stèle de granite installée sous les pins, dans un parc de Víznar, au nord de Grenade. Des fleurs au sol forment une croix. Des visiteurs ont brûlé des bougies.

Federico García Lorca, auteur de *La maison de Bernarda Alba*, a quitté ce monde dans cette pinède, au matin du 18 août 1936.

L'idée de visiter les lieux de vie et de mort du poète tombe bien en cette année où l'on fête le 75e anniversaire de sa mort. On peut visiter sa maison natale, à Fuente Vaqueros, une petite ville près de Grenade, à plus de 400 km au sud de Madrid. Une maison simple. On visite sa chambre, le salon avec son piano et des tableaux qu'il a peints.

Il y a une exposition sur sa vie et son œuvre. Une photo de Leonard Cohen qui se penche sur son lit. Admirateur du poète, Cohen a appelé sa fille Lorca.

Il y a aussi des photos de la tournée de sa troupe de théâtre La Barraca qui diffusait l'art dans les campagnes, élan brisé par la guerre. On peut voir les seules images animées qu'on a de lui, notamment lorsqu'il joue dans l'une de ses propres pièces de théâtre.

Dans le village voisin de Valderrubio, où il a passé les étés de son adolescence, la blanche *hacienda* de ses parents est belle et spacieuse. On découvre son bureau et les traditions de l'époque, comme l'habitude de suspendre les fruits au plafond du grenier.

Visite guidée

De retour à Grenade où sa famille avait déménagé pour ses études, María Angustias Valdecasas, guide spécialiste de Lorca, vous mènera sur les traces du poète.

Sur l'emplacement de l'Alhambra, place de los Algibes, Lorca et son ami musicien Manuel de Falla ont organisé en 1922 le premier concours de *cante jondo*, le chant flamenco. Le flamenco des gitans andalous fascinait Lorca. Les gitans font partie intégrante de son œuvre. Il les rencontrait dans les grottes où ils vivaient et vivent encore, dans la colline au-dessus du quartier de Sacromonte.

La guide peut même vous conduire dans une de ces grottes où les amateurs viennent entendre du *cante jondo*. On peut y rencontrer Curro Albaicín, un grand interprète des poèmes de Lorca.

Puis, c'est la visite de la faculté de droit où il a étudié, sans grand succès. Il ne se voyait pas avocat. Près de là, un chantier fourmille d'activité: le musée Federico García Lorca ouvrira bientôt.

« Il jouait très bien du piano et son professeur avait recommandé à son père que Federico monte à Paris pour parfaire son apprentissage, mais son père a refusé, explique María. Il s'est alors destiné à la littérature. »

María montre la maison de ses amis Rosales (angle Angulo et Tablas) où il a été arrêté en juillet 1936 et la bâtisse du gouvernement civil où il a été détenu avant d'être envoyé à Víznar.

PHOTO ÉRIC CLÉMENT, LA PRESSE

Une photo du poète, Federico García Lorca.

On peut aussi manger au restaurant Chikito, plaza del Campillo, lieu fétiche de Lorca. C'est là qu'il se réunissait avec ses amis intellectuels.

Pendant le repas, María m'a parlé des amours difficiles de Lorca avec Dalí, puis avec le sculpteur Emilio Aladrén et enfin avec Rafael Rodriguez Rapun, qui, ravagé par la mort de Lorca, s'est jeté corps et âme dans la guerre civile. Il a été tué un an jour pour jour après l'exécution de Lorca.

Puis, il faut visiter le verger de San Vicente dans l'actuel parc Federico García Lorca, le plus grand espace vert de Grenade, où se trouve la résidence des Lorca de 1926 à 1936 au cœur d'une immense terre.

« Il y a tant de jasmins dans le jardin et tant de chèvrefeuilles

Que, tôt le matin, ça nous donne à tous un mal de tête lyrique

Aussi merveilleux que celui dont souffre l'eau rémanente... »

(Lettre à Jorge Guillén, 2 septembre 1926)

Les autorités franquistes ont désintégré la propriété en y faisant passer une autoroute. Mais un parc à la mémoire du poète a été créé, la démocratie revenue. Il y a une roseraie, des espaces d'eau, des allées pour les coureurs, beaucoup d'arbres et de bancs pour se reposer à l'ombre et découvrir les vers de Lorca.

Aujourd'hui, l'Espagne fait luire au grand jour l'œuvre du poète qui, après sa mort, a été longtemps occultée. Pour Lorca, c'est le temps du souvenir et de la renaissance.

Les frais de transport et de séjour ont été payés par Air Transat et le Bureau touristique de l'Espagne.

UNE FIN TRAGIQUE

Plus grand écrivain espagnol depuis Cervantès, Federico García Lorca est né le 5 juin 1898 à Fuente Vaqueros, à quelques kilomètres de Grenade. Il est mort le 18 août 1936 à Víznar, fusillé par des gardes franquistes. Il était poète, dramaturge, peintre, pianiste et compositeur. Ses œuvres majeures sont en poésie, *Romancero gitano* (1928), *Poème du cante jondo* (1921) et *Poète à New York* (posthume, 1940). Ses œuvres de théâtre les plus connues sont *La maison de Bernarda Alba* (1936) et *Noces de sang* (1932). Le régime franquiste a interdit ses œuvres jusqu'en 1953 http://fr.wikipedia.org/wiki/1953. Ce n'est qu'après la mort de Franco que l'art et la mémoire de García Lorca ont été célébrés au grand jour. Le film sur sa vie du cinéaste britannique Paul Morrison, *Little Ashes*, avec les acteurs Robert Pattinson et Javier Beltrán, existe en DVD.

QUELQUES REPÈRES

Maison natale de García Lorca:
www.patronatogarcialorca.org

Maison de San Vicente:
www.huertadesanvicente.com

Tour guidé lorquien de María Angustias Valdecasas:
www.ciceronegranada.com

les incontournables du voyage

expertours
Séjours Grand Hôtel Flora Sorrento – centre-ville
Départs garantis avec Air Transat
du 16 au 30 octobre
2 repas/jour + vin au souper
1 999$ Supplément simple 420 $
Toutes les chambres avec balcon
Options d'excursions : Capri, Amalfi , Pompéi
CONTACTEZ VOTRE AGENT DE VOYAGE !

GROUPES DÉPARTS GARANTIS
JOIGNEZ-VOUS À NOS PETITS GROUPES POUR DÉCOUVRIR LE MONDE...
Yves Petit, guide accompagnateur
❑ Vietnam et Cambodge départ 7 novembre
❑ Grand tour de l'Inde 17 novembre au 10 décembre
❑ Marché de Noël à Berlin et Noël à Prague 16 au 27 décembre
Michel Bilodeau, guide accompagnateur
❑ La Costa del Sol incluant 8 excursions Départ du 5 ou 12 mars, 21 nuits Départ du 19 mars, 14 nuits
❑ La Côte amalfitaine incluant 9 excursions Départ le 9 avril, hôtel 4 étoiles (13 nuits, 2 repas par jour)
club voyages Rosemont
www.departsdegroupes.com
Tél.: 514-376-5910 • 1 800-661-2743
rosemont@clubvoyages.com

VOYAGES CULTURELS à travers le monde!
Guidés en français et 100% GARANTIS! Places Limitées
IRLANDE 29 sep 11
CHINE 23 oct 11
NOËL à PRAGUE 27 déc 11
VIETNAM 7 fév 12
THAILANDE-LAOS 10 mars 12
AFRIQUE DU SUD 01 mars 12
TOUR DU MONDE mars 12
CROISIERES - excursions en français!
Croisière ASIE Azamara 12 fév 12
Croisière CARAÏBES 23 fév 12
Croisière HAWAÏI 01 oct 12
Plusieurs autres departs disponibles!
RSVP Présentations - Conferences 4, 5 et 6 octobre
club voyages SELECTOUR 888.993.9916 WWW.SELECTOUR.CLUBVOYAGES.COM
Accumulez et échangez. Financement possible* *Detail en agence

Tours Hai INTERNATIONAL
Les spécialistes de l'Asie et du Pacifique Sud depuis 1987
PROMOTIONS
VIETNAM
Réservez avant le 31 août 2011
Circuit Culturel et Éducatif 19 jrs / 30 repas 3 852 $
12 oct., 16 nov., 07 déc. 2011, 25 jan., 15 fév., 7 mars, 4 avril 2012 Incluant 1 nuit sur une jonque dans la Baie de Ha Long, 1 nuit dans le Delta du Mékong et 3 nuits gratuites à Phan Thiet
Circuit Culturel et Sapa 20 jrs / 34 repas 4 167 $
9 oct., 6 nov. 2011, 20 fév., 9 mars, 8 avril 2012 Incluant 1 nuit sur une jonque dans la Baie de Ha Long et 1 nuit dans le Delta du Mékong.
Circuit Le Vietnam en formule de charme 20 jrs / 33 repas 3 644 $
16 oct., 13 nov. 2011, 12 fév., 11 mars 2012 Incluant 2 nuits gratuites à Phan Thiet
Peuples et Traditions 16 jrs / 25 rep. 3 700 $
Avec guide et chauffeur privés Départs entre les 8 et 30 septembre 2011
INDONÉSIE
Réservez avant le 31 août 2011
Bali plages 16 jrs / 12 repas Hôtel Ida 2* 2 477 $
Hôtels 4*- 5* et Villa Bali Hai Dream 2 759 $
Avec guide et chauffeur privés Départs entre les 1er octobre et 30 novembre 2011
Tour de l'Île des Dieux 21 jrs / 22 repas 3 132 $
Avec guide et chauffeur privés Départs entre les 1er octobre et 30 novembre 2011
TAIWAN
PORTION TERRESTRE SEULEMENT
L'escale à Taipei 3 jrs / 2 repas 177 $
Départ garanti avec 2 personnes Départs entre les 1er août 2011 et 31 mars 2012
www.tours-hai.com
joignez-nous sur facebook
BILLETTERIE ET SERVICE DE VISA POUR TOUT L'ASIE
Prix à partir de, par pers., occ. dbl. taxes et réductions incluses. Voir condition dans la brochure Asie 2011/2012. Vols avec Korean Airlines, China Airlines si applicable. Prix sujets à changements. Contribution de 3,50$ / 1000$ en sus. Permis du Québec.
CONSULTEZ VOTRE AGENT DE VOYAGES

Voyages d'une Vie
TURQUIE
Circuit Grand Tour ★16 jours★ À partir de: 2 859$
Circuit Merveilles de la Turquie ★12 jours★ À partir de: 2 559$
Avec possibilité d'extension à Istanbul
Prix par personne, en occ. double, vols et taxes inclus Fonds d'indemnisation OPC (0.35%) en sus. En vigueur jusqu'au 31 octobre 2011
Permis du Québec
3627, rue St-Denis, Montréal (QC) H2X 3L6
www.voyagesdunevie.com
514 844-0840 ou 1 866 713 4439

club voyages Repentigny
CIRCUITS EXCLUSIFS ACCOMPAGNÉS EN PETITS GROUPES DE 12 À 16 PERS. MAX.
PÉROU + AMAZONIE départ 7 nov. • 20 jours • Garanti
INDE départ 7 nov. • 4 places disponibles
ÉGYPTE ET PÉTRA départ 1er fév. • 23 jours
MYANMAR (BIRMANIE) février 2012 à venir
VIETNAM CIRCUIT GARANTI À 2 PERS. avec guide et chauffeur privé
AUTRES DESTINATIONS À VENIR
Soirées présentation à nos bureaux
• INDE 17 août • PÉROU 18 août
Permis du Québec
1 866 582-6065
www.repentigny.clubvoyages.com

PETITS GROUPES ACCOMPAGNÉS
PRÉSENTATION 24 AOÛT 2011
PÉROU : UN MONDE FASCINANT
25 février 2012 – 16 jours
Lima – Ica – Nazca – Arequipa – Puno Suasi – Cusco – Machu Picchu
CHILI – ARGENTINE – BRÉSIL : DÉSERTS ET GLACIERS DE L'AMÉRIQUE du SUD
1er novembre 2012 – 18 jours
Santiago – Valparaiso – San Pedro de Atacama Salta –Iguazu – El Calafate – Buenos Aires
LAVAL : 450 682-2222
PARC LAFONTAINE : 514 286-7559
PROMENADE FLEURY : 514 388-9241
SAINT-EUSTACHE : 450 472-7112
Sans Frais : 1888 861-2485
www.voyagesmalavoy.com
VOYAGES MALAVOY
Permis du Québec

Voyages traditours au coeur des traditions
NOUS COMPARER C'EST NOUS CHOISIR !
Conférences sur réservation
Mercredi 17 août
13h Namibie
15h Bali
Mardi 23 août
13h Costa Rica
15h Pérou
Mercredi 24 août
13h Thaïlande
15h Sri Lanka
Vidéos, photos, forums et témoignages de nos circuits exclusifs sur le site par excellence pour grands voyageurs!
Permis du Québec
www.traditours.com
EN VENTE UNIQUEMENT ET EN DIRECT CHEZ VOYAGES TRADITOURS
514 907-7712/1 888 907-7712
MÉTRO MONTMORENCY

Voyages Symone Brouty
www.voyagesbrouty.com 1 800 650-0424
2 ANNULATIONS «BON PRIX»
LES SPLENDEURS DE L'ITALIE, 19 JRS
Départ le 23 sept., groupe de 20 pers.
Nous prenons le temps de visiter Nous couchons à l'intérieur de ses 3 villes : Venise 3 nuits, Florence 3 nuits, Rome 4 nuits
Île de Borromées, lac de Garde, de Come, Vérone, Pise, San Gimignano, Sienne, Assise, Pompéi, Capri, Côte Amalfitaine, Amalfi, Ravello, Rome
CULTURE ET TRÉSORS D'ESPAGNE, 23 JRS
Circuit unique, groupe 20 pers.
Départ 27 sept. au 19 oct.
4 nts Madrid, 2 nts Cordoue, 2 nts Séville, 2 nts Grenade, 2 nts Alicante, 4 nts Barcelone, Ségovie, Tolède, Murcia, Elche, Valence, Terragone. Toutes les visites et entrées incluses, 41 repas, vols Air France
Détenteur Permis du Québec
PARIS PROVENCE COTE D'AZUR, 23 jrs
Promotion. Rabais de 1 000 $ par couple. Nouvelles réservations (4 places)
Un circuit exceptionnel. Départ: 3 octobre
7 jours Paris, Lascaux, Albi, Carcassonne, Montpellier, Nimes, Avignon, Beaux Provence, St-Rémy, Aix en Provence, Marseille, Nice, Annecy, Grenoble, Paris.
34 repas, 36 entrées et visites incluses.
TURQUIE BYZANTINE, 21 JRS
Circuit exclusif à Voyages Symone Brouty
Départ: 26 septembre (2 places)
1 nuit Istanbul, 2 nuits Ankara, 4 nuits Cappadoce, 2 nuits Antalya, 1 nuit Pamukkale, 3 nuits Bodrum,1 nuit Ephèse, 1 nuit Canakkale, 4 nuits Istanbul, 50 repas hôtels 4* visites incluses. Hôtels 4*, 50 repas, 30 entrées et visites incluses.
GRAND TOUR DE L'INDE ET KATMANDOU, 25 jrs
Promotion. Rabais de 1 200$ par couple. Nouvelles réservations (4 places)
Départ : 2 novembre au 26 novembre
Delhi, Varanasi, Khajuraho, Orcha, Agra, Jaipur, Samode, Katmandou, Patan, Thimi, Bhaktapur, Calcutta, Bangalore, Mysore, Goa, Bombay. 65 repas, 68 entrées et visites sont incluses.
VIETNAM, LAOS, CAMBODGE , 21 jrs
Départ 7 nov. Accompagné de Monréal.
3 nuits Hô Chi Minh, 2 nuits Hué, 4 jours Hanoï, 1 nuit croisière privée, 1 nuit Vientiane, 2 nuits Luang Prabang, 3 nuits Siem Reap. 51 repas, vols intérieurs, guides nationaux , entrées, visites incluses.
LA GRÈCE ET SES ÎLES, 22 JRS, DÉPART 9 SEPT. IL RESTE 2 PLACES
Des voyages où nous prenons le temps de visiter des circuits clairs ayant du contenu. Nous couchons à l'intérieur des villes, pas de kilos inutiles.

VACANCES / VOYAGE

PHOTOS LILIANE LACROIX, COLLABORATION SPÉCIALE

À Punta Ballena, la maison hallucinante du peintre-sculpteur uruguayen Carlos Paez Vilaro.

La plus courue des attractions locales, cette main géante s'extirpant du sable et tout simplement baptisée La mano ou Los dedos (les doigts).

PUNTA DEL ESTE

Le côté chic de l'Uruguay

Les jet-setters de l'Amérique du Sud visitent depuis longtemps Punta del Este, station balnéaire dotée d'hôtels boutiques et bars branchés. Mais voilà que les gens chic du reste de la planète s'y intéressent aussi.

LILIANE LACROIX
COLLABORATION SPÉCIALE

On l'a surnommée la Saint-Tropez de l'Amérique. Fréquentée par les riches et célèbres, Punta del Este représente aussi, pour les Uruguayens, le point de rencontre de l'Atlantique et du Rio de la Plata. D'un côté les eaux fougueuses prisées des surfers, de l'autre les eaux tranquilles où les familles fortunées se rassemblent avec leur marmaille. Une ancre installée sur la jetée et bien identifiée vient d'ailleurs officialiser plus concrètement ce partage des eaux. Et partout, des plages magnifiques, des yachts en abondance et du beau monde. On y trouve aussi la plus courue des attractions locales, cette main géante s'extirpant du sable et tout simplement baptisée La mano ou Los dedos (les doigts), qui représente pour les uns l'émergence de l'homme et pour les autres un noyé qui aurait fait fi des dangers de l'océan.

C'est pour la première conférence internationale de sculpture en plein air en 1981 que l'artiste chilien Mario Irrarazabal réalisa cette œuvre copiée ici et là un peu partout dans le monde et qui fait maintenant la joie des touristes qui y prennent des photos, l'escaladent, s'y assoient ou s'y embrassent. Les plus curieux ou les plus envieux iront ensuite se rincer l'œil en faisant le tour des plus beaux quartiers aux villas somptueuses.

La route

Mais qui a dit que l'attrait du voyage était moins dans sa destination que dans le trajet lui-même? À un peu plus de 100 km de Montevideo, Punta del Este a le mérite de nous attirer sur un chemin tout plein de découvertes. Tout d'abord, Piriapolis. Piriapolis, c'est Punta del Este version un peu décadente. Fondé en 1893 par Francisco Piria pour devenir le lieu de villégiature des Argentins fortunés, Piriapolis fait figure de la sœur aînée dont les charmes, inexorablement altérés par le temps, seraient maintenant éclipsés par sa cadette. Mais il suffit de jeter un coup d'œil sur le colossal hôtel Argentino pour avoir une idée du luxe qu'il devait représenter à la Belle Époque. Sur une des collines bordant la ville, les abords de la minuscule chapelle de Saint-Antoine, très fréquentée (on y entre seulement à trois ou quatre à la fois), offrent une vue époustouflante sur la station balnéaire.

Dans les environs immédiats de Punta del Este, dans l'ancien village de pêcheurs de La Barra, le pont ondulé conçu par l'architecte Leonel Viera, plus proche des montagnes russes que d'un pont traditionnel, donnera des sensations fortes à tous ceux qui le traverseront en auto. Les enfants en redemanderont…

Toujours dans la grande agglomération autour de la station balnéaire, la maison-sculpture du peintre et sculpteur uruguayen fort connu Carlos Paez Vilaro attire plein de cars de touristes à Punta Ballena. Sculptée au bord d'une falaise, ses pointes blanches tranchant sur le bleu du ciel, on jurerait une œuvre sortie de l'imagination folle de Salvador Dali. La maison, un projet que l'artiste a mis 36 ans à réaliser et qu'il habite encore, abrite aussi un musée-atelier ainsi qu'une portion hôtel-resto. Un peu hallucinant, surtout si vous venez de vous faire brasser le camarade par le pont de La Barra! Ils sont fous, ces Uruguayens!

À un peu plus de 100 km de Montevideo, Punta del Este a le mérite de nous attirer sur un chemin tout plein de découvertes.

OÙ LOGER?

Près de Punta del Este, à environ 30 km, se trouve aussi le village de José Ignacio. Il est plus tranquille, mais tout aussi branché. On y fait du surf et du yoga le jour pour mieux faire passer les bonnes bouffes et bouteilles consommées dans les bistrots de Punta del Este le soir…

On y trouve de merveilleux hôtels boutiques où la mer est la vedette et le bon goût se retrouve dans la décoration. Deux établissements sont internationalement reconnus pour leur grand luxe.

D'abord, la Posada del Faro, un petit hôtel de 15 chambres blanc style bobo-chic (photo). À partir de 250$ la nuit. Dans le même esprit chic, mais moins bohème, l'hôtel Playa Vik offre six appartements décorés d'art contemporain. Sa situation sur la mer n'a pas empêché l'établissement de se doter d'une spectaculaire piscine. On peut y passer ses journées, à se détendre, puisque tout le budget voyage risque de passer dans le prix du séjour. Environ le double du précédent…

Assurément, la région de Punta del Este est un repaire de jet-setters…

— La Presse

PHOTO FOURNIE PAR LA POSADA DEL FARO

ALLER LOIN

Laissez-nous vous border avec le double des milles.

Accumulez le double des milles Aéroplan[MD] en réservant une chambre d'hôtel sur aircanada.com

aeroplan

Offre d'une durée limitée. Les séjours à l'hôtel doivent être effectués entre le 1er août et le 30 novembre 2011. Réservez avant le 5 septembre 2011 et profitez du plus bas prix garanti sur aircanada.com.

[MD]Aéroplan est une marque déposée d'Aéroplan Canada inc.

aircanada.com

VACANCES/VOYAGE

LES VACANCES DES POLITICIENS

Après une année de controverses, de points de presse, de coups de gueule, les politiciens font comme leurs citoyens : ils prennent quelques jours de repos. Mais le choix de leur destination n'est pas toujours des plus faciles. Se retrouver nez à nez avec Stephen Harper sur une plage de Bali ? Oubliez ça…

VIOLAINE BALLIVY

Michelle Obama l'a appris à ses dépens l'an dernier : une personnalité politique ne prend pas ses vacances où elle veut, quand elle veut, comme elle veut. Et ce, même si son portefeuille le lui permet.

Michelle Obama a été taxée de « Marie-Antoinette des temps modernes » lorsqu'elle a décidé de partir en vacances avec ses filles et une quarantaine de collaborateurs dans l'un des complexes les plus chics et chers d'Espagne. En plein ralentissement économique, les adversaires républicains de son mari – et plus d'un chroniqueur politique – ont sauté sur l'occasion pour lui reprocher de ne pas faire preuve de plus de compassion envers ses nombreux compatriotes qui n'avaient souvent pas les moyens de sortir des limites de leur ville. Quand ils n'avaient pas carrément perdu leur emploi.

La controverse a porté. M^me^ Obama s'en tiendra aux plages américaines cette année.

« Un politicien est officiellement libre de choisir ses vacances, mais dans les faits, il ne l'est jamais tout à fait », acquiesce Julien Toureille, chercheur de la Chaire Raoul-Dandurand en études stratégiques et diplomatiques.

Primo : les élus ont tout intérêt à mettre une croix sur les vacances de luxe. « Les vacances d'un politicien devraient toujours ressembler à celles que peuvent se payer ses concitoyens », note Bernard Motulsky, professeur en relations publiques à l'UQAM. Ce n'est donc pas demain la veille qu'on devrait apprendre que Stephen Harper se prélasse dans un complexe hôtelier bardé d'étoiles en Polynésie française…

Pour limiter les frais, donc, mais aussi histoire de montrer que leur pays est – bien entendu – le plus chouette du globe, les politiciens éviteront souvent de partir à l'étranger. Nicolas Sarkozy et la quasi-totalité de ses ministres resteront dans l'Hexagone cet été. Barack Obama privilégie les vacances estivales à Martha's Vineyard, dans le Massachusetts, et les vacances hivernales à Hawaï, son île natale.

Au Québec, les politiciens semblent avoir un peu plus de latitude. René Lévesque n'a jamais caché son penchant pour les vacances dans le Maine. « Cela servait bien son image d'homme du peuple : il faisait la même chose que bien des Québécois ! », dit le politologue de l'Université d'Ottawa, Claude Denis. Et c'est ainsi qu'on ne s'émouvra pas de savoir que Jean Charest visite la France… comme tant d'autres de ses citoyens.

SOS président

Sans dénigrer sa forme physique, on peut aussi affirmer qu'il est peu probable de croiser Stephen Harper sur un lointain sentier de randonnée des Appalaches ou des montagnes Rocheuses. Un chef d'État a beau être en vacances, il reste d'abord et avant tout… un chef d'État. Il doit être joignable en tout temps, prêt à affronter n'importe quelle crise et rassurer ses électeurs. Les ministres français ont reçu une belle volée de bois vert en 2003, parce qu'ils ont tardé à rentrer au bureau alors qu'une canicule historique étouffait la France et faisait des milliers de victimes, rappelle Julien Toureille.

Les copains et l'argent

Enfin, il n'y a pas que le « où ? », mais le « avec qui ? » qui compte, ajoute Luc Dupont, expert en communication politique de l'Université d'Ottawa. Les images d'un politicien faisant la fête avec ses copains pendant que sa femme s'occupe des enfants à la maison feraient certainement très mauvaise presse. Pour éviter tout conflit d'intérêts ou apparence de conflit d'intérêts, on paie sa facture et on fuit les invitations. Surtout si elles viennent d'un régime ou d'une entreprise controversée. La ministre française Michèle Alliot-Marie regrette certainement encore d'avoir profité des largesses d'un proche du président tunisien Ben Ali en pleine période de révolte populaire. La bourde lui a valu un congé – définitif cette fois – de son poste au sein du gouvernement de Nicolas Sarkozy.

PHOTO REUTERS

PHOTO ASSOCIATED PRESS

NICOLAS SARKOZY
Comme l'an dernier, le président français a mis le cap cet été vers le Cap Nègre, dans le sud de la France et la propriété familiale de sa femme Carla Bruni. Au menu : du vélo, des pizzas de chez Nono et les beignets de courgettes que Ginette, la patronne de l'Hôtel des Mimosas, lui préparerait chaque matin. Nicolas Sarkozy doit faire le plein d'énergie : il sera bientôt – de nouveau – papa et très certainement candidat à l'élection présidentielle en 2012.

Sources : Agence France Presse et *Le Post*

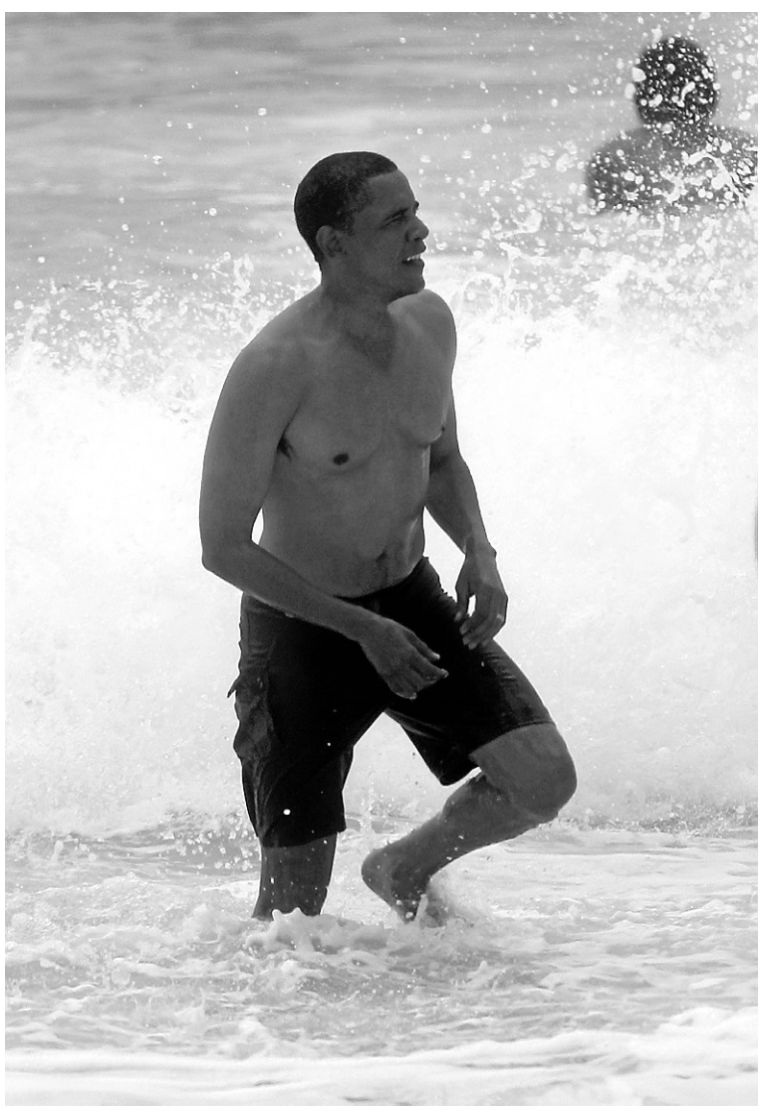


PHOTO ASSOCIATED PRESS

BARACK OBAMA
Barack Obama n'innove pas. Il devrait aller fin août à Martha's Vineyard, cette petite île huppée du Massachusetts parsemée de vergers, de troupeaux de moutons et de petits restaurants de fruits de mer qui a résolument la cote chez les démocrates (les Kennedy, les Clinton et maintenant les Obama font figure d'habitués). Lecture, golf et promenades en famille devraient être au programme.

Source : msnbc.com

VACANCES SINORAMA Ton rêve oriental — mon pays natal
Sinorama
998 Boul. Saint-Laurent, Suite 518, case postale 008, Montréal, Québec H2Z 9Y9
Permis chez l'OPC: 702569
www.vacancesinorama.com
E-mail: info@vacancesinorama.com Tél. 514-866-6888 sans-frais 1866-810-0888 Fax. 514-866-3388
MasterCard VISA AMERICAN EXPRESS Interac
Un rabais de CAD 80 sera appliqué par personne si le paiement final est effectué par chèque, interac ou comptant 90 jours avant la date de départ.

La Chine aux multiples visages + Croisière (3 Gorges) 21+1 Jours
Visites : Beijing – Xi'an – Suzhou – Shanghai – Wuhan - Yichang – Fleuve Yangtze (Trois Gorges) – Chongqing – Guilin – Yangshuo – Guangzhou – Zhongshan-Zhuhai-Macau-Hong Kong

Le 10 mars 2012	$2999.00 / p.p	Les 07/21 juillet 2012	$3599.00 / p.p
Le 17 mars 2012	$3099.00 / p.p	Les 11/25 août 2012	$3699.00 / p.p
Le 24 mars 2012	$3199.00 / p.p	Le 01 sept. 2012	$3599.00 / p.p
Le 31 mars 2012	$3499.00 / p.p	Les 08/15 sept. 2012	Complet
Les 02/09/16/21/28 avril 2012	$3299.00 / p.p	Les 03/10/17/22/29 sept. 2012	$3399.00 / p.p
Les 07/14 avril 2012	$3499.00 / p.p	Les 06/13/20 oct. 2012	$3399.00 / p.p
Le 05 mai 2012	$3499.00 / p.p	Le 27 oct. 2012	$3299.00 / p.p
Les 07/12/19/26 mai 2012	$3299.00 / p.p	Le 03 nov. 2012	$3099.00 / p.p
Les 23/30 juin 2012	$3599.00 / p.p	Le 10 nov. 2012	$2999.00 / p.p

Exclusivement pour les départs en 2012
Sinorama vous offre 1 jour gratuit à Macau , Hôtel + visite + transport, coûte plus de Cad200.00
(pour les réservations avant le 20 août 2011)

Nous avons encore quelques départs disponibles pour les voyages en 2011. Veuillez visiter www.vacancesinorama.com ou consulter avec notre agent immédiatement s'il vous plaît!
Dernière minute.

La Chine Impérial + Deluxe croisière (3 Gorges) 14 Jours
Visites : Beijing - - Wuhan - Yichang-Fleuve Yangtzé (3 Gorges) - Chongqing - Shanghai - Suzhou - Wuzhen - Hangzhou

Le 09 mars 2012	$2199.00 / p.p	Le 28 sept. 2012	Complet
Le 23 mars 2012	$2249.00 / p.p	Les 05/12/19 oct. 2012	$2299.00 / p.p
Le 30 mars 2012	$2299.00 / p.p	Le 26 oct. 2012	$2249.00 / p.p
Les 06/13/20/27 avril 2012	$2299.00 / p.p	Le 02 nov. 2012	$2199.00 / p.p
Les 04/11/18/25 mai 2012	$2299.00 / p.p	Le 09 nov. 2012	$2149.00 / p.p
Les 07/14/21 sept. 2012	$2299.00 / p.p		

La Chine Fantastique + Deluxe Croisière (3 Gorges) 15 Jours
Visites : Beijing - Xian - Chongqing - Croisière (3 Gorges) - Wuhan - Guilin - Shanghai

Le 14 mars 2012	$2549.00 / p.p	Le 01 août 2012	$2999.00 / p.p
Le 21 mars 2012	$2599.00 / p.p	Le 29 août 2012	$2699.00 / p.p
Le 28 mars 2012	$2649.00 / p.p	Les 05/12/19 sept. 2012	$2699.00 / p.p
Le 04 avril 2012	$2899.00 / p.p	Le 26 sept. 2012	Complet
Les 11/18/25 avril 2012	$2699.00 / p.p	Les 03/10/17/24 oct. 2012	$2699.00 / p.p
Les 02/09/16/23 mai 2012	$2699.00 / p.p	Le 31 octobre 2012	$2649.00 / p.p
Le 27 juin 2012	$2999.00 / p.p	Le 07 nov. 2012	$2599.00 / p.p
Les 11/25 juillet 2012	$2999.00 / p.p	Le 14 nov. 2012	$2549.00 / p.p

La Chine d'hier,d'aujourd'hui et de demain 17 jours
Visites : Beijing - Xi'an - Shanghai - Suzhou - Wuzhen - Hangzhou - Canton (Guangzhou-Zhongshan-Zhuhai) - Macau - Hongkong

Le 29 fév. 2012	$2499.00 / p.p	Le 01 août 2012	$2999.00 / p.p
Le 14 mars 2012	$2549.00 / p.p	Le 29 août 2012	$2699.00 / p.p
Le 21 mars 2012	$2599.00 / p.p	Les 05/12/19/26 sept. 2012	$2699.00 / p.p
Le 28 mars 2012	$2699.00 / p.p	Les 03/10/17/24 oct. 2012	$2699.00 / p.p
Les 04/11/18/25 avril 2012	$2699.00 / p.p	Le 31 oct. 2012	$2599.00 / p.p
Les 02/09/16/23 mai 2012	$2699.00 / p.p	Le 07 nov. 2012	$2549.00 / p.p
Le 27 juin 2012	$2999.00 / p.p	Le 14 nov. 2012	$2499.00 / p.p
Les 11/25 juillet 2012	$2999.00 / p.p		

Splendide Vietnam + Cambodge tour Luxueux de 20 Jours
Visites : Hanoi - Ha long - Hué - Hoian - Danang - Nhatrang - Hochiminh City - Seam Reap - Phnom Penh
Le 07 Nov. 2011 $4580.00 /p.p
Le 08 fév . 2012 $4580.00 /p.p
Le 08 Nov . 2012 $4580.00 /p.p

Splendide Vietnam & Japon tour Luxueux de 27 Jours
Visites : Tokyo - Mt.Fuji - Hakone - Kyoto - Nara – Hanoi - Sapa - Lao Cai - Hué - Hoian - Danang - Nhatrang - Muine -Hochiminh City
Le 16 fév . 2012 $5999.00 /p.p
Le 07 nov . 2012 $5999.00 /p.p

Splendide Vietnam tour Luxueux de 21 Jours
Visites : Hanoi - Sapa - Ha long - Hué - Hoian - Danang - Phanthiet - Nhatrang - Hochiminh City
Le 08 fév . 2012 $4580.00 /p.p
Le 08 nov . 2012 $4580.00 /p.p

La Chine aux multiples visages + 3 Gorges + Japon 27 + 1 Jours
Visites : Beijing - Xi'an - Chongqing - Fleuve Yangtzé (Trois Gorges) - Yichang-Wuhan - Shanghai - Suzhou - Guilin - Yangshuo - Guangzhou - Hong Kong - Osaka - Nara - Kyoto -Mt.Fuji - Tokyo
Le 05 mai 2012 $5599.00 /p.p
Le 06 oct . 2012 $5599.00 /p.p

La Chine aux multiples visages + 3 Gorges + Vietnam 31 + 1 Jours
Visites : Beijing -Xi'an - Shanghai - Suzhou - Wuhan - Yichang -Fleuve Yangtzé (Trois Gorges) - Chongqing - Guilin - Yangshuo - Guangzhou - Hong Kong - Hanoi - Halong - Hué - Hoian - Nhatrang - Saigon
Le 10 mars 2012 $4999.00 /p.p
Le 10 nov. 2012 $4999.00 /p.p

Séances d'information à Montréal
998 Boul. Saint-Laurent, Suite 518, Montréal, H2Z 9Y9
Le 14 août à 11:00 Chine
Le 10 sept. à 11:00 Chine

Séances d'information à Québec
Hôtel Delta Québec 690 boul.Réné Lévesque East, Quebéc, G1R4P3
Le 07 sept. à 13:00 Chine

Bienvenue à toutes les agences de voyages. Nous vous offrons le meilleur service et la meilleure qualité!

LE FORFAIT COMPREND : *(la contribution des clients au fonds d'indemnisation des clients des agents de voyages) *Vols internationaux par Continental Airlines, United Airlines ou Air Canada et vols domestiques (taxes incluses) *Tous les transports en autocar.*Tous les frais d'entrée pour les visites indiquées dans le programme. *Hôtel 5/4 étoiles. *Repas indiqués dans le programme.*Services de guides francophones. Prix (occupation double) valide jusqu'au 31 août, 2011 Vacances Sinorama Inc se reserve les droits de modifier l'ordre de visites et changer les hôtels de même catégorie sans préavis en fonction de la réservation.

VACANCES/VOYAGE

PHOTO REUTERS

DAVID CAMERON

Une villa de luxe en Toscane au milieu d'un vignoble? Les vacances de David Cameron et sa femme Samantha étaient sans conteste celles qui attiraient le plus l'attention – et sans doute l'envie – cette année, avant que le premier ministre ne revienne d'urgence en Grande-Bretagne en raison des émeutes qui secouent le pays. Le chef du Parti travailliste a dû préciser qu'il payait le tout de sa poche – environ 9500$ – pour calmer certaines critiques. Mais si certains l'ont trouvé trop dépensier, d'autres lui ont reproché l'inverse, parce qu'il n'avait pas daigné laisser de pourboire à la serveuse d'un café.

Source: *Daily Mail*

SILVIO BERLUSCONI

Silvio Berlusconi peut se permettre de prendre ses vacances chez lui sans craindre la routine: il possède pas moins de 20 maisons en Italie! Exceptionnellement cette année, crise économique oblige, le chef d'État italien a promis de travailler tout le mois d'août et de ne passer que quelques jours dans sa villa de prédilection, en Sardaigne, où il a fait construire un volcan artificiel, un amphithéâtre en plein air et de multiples piscines

Sources: Agence France Presse et *Libération*

JOSÉ LUIS ZAPATERO

Austérité: c'est le mot d'ordre de José Luis Zapatero pour éviter les critiques qui ont fusé en 2009 après ses longues vacances dans le somptueux palais de la Mareta, à Lanzarote, aux îles Canaries. Le chef d'État espagnol passera en août quelques jours à Doñana, réserve naturelle du sud de l'Espagne, entrecoupés de réunions et de conversations avec les dirigeants européens sur fond de crise de la dette.

Source: Agence France Presse

PHOTO LA PRESSE CANADIENNE

KATE ET WILLIAM

Le prince William et son épouse Kate ne sont pas élus mais le choix de leurs vacances n'en demeure pas moins dicté par des considérations hautement stratégiques. Le couple princier a passé sa lune de miel dans une île de l'archipel des Seychelles, mais c'est au Canada qu'il a effectué sa première visite officielle.

Source: Agence France-Presse

PHOTO CRTPACA

JEAN CHAREST

Jean Charest a passé une partie de ses vacances en France, mais ce n'était pas pour y rendre visite à Nicolas Sarkozy. Le premier ministre du Québec est allé à Aix-en-Provence pour le mariage de sa fille aînée, Amélie, son seul déplacement à l'étranger de l'été. Il devait ensuite profiter des Cantons-de-l'Est et du marché public de North Hatley pour faire des provisions de fromages de chèvre.

Source: *La Presse*

PHOTOS.COM

STEPHEN HARPER

Ce n'est peut-être pas un choix très exotique, mais à tout le moins original pour un homme qui figure parmi les plus puissants du monde: Stephen Harper a profité de ses vacances pour jouer... au mini golf lors d'un bref séjour à Lancaster, près de Buffalo. L'histoire ne dit toutefois pas s'il est doué ou non... Le premier ministre a ensuite passé quelques jours dans sa résidence d'été du lac Harrington, dans la région de Gatineau.

Source: La Presse Canadienne

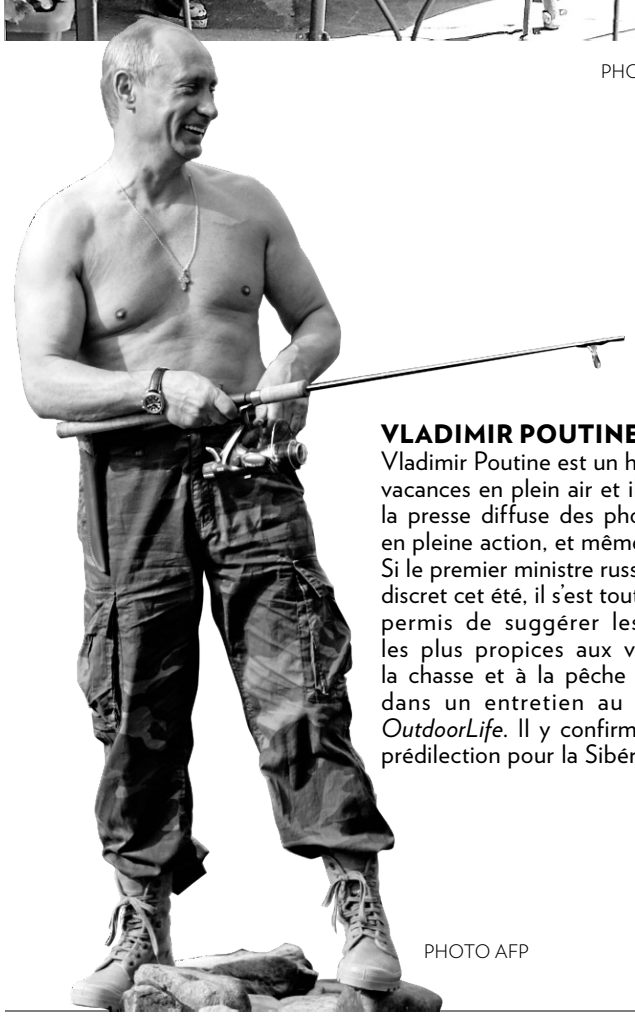


PHOTO AFP

VLADIMIR POUTINE

Vladimir Poutine est un habitué des vacances en plein air et il aime que la presse diffuse des photos de lui en pleine action, et même torse nu! Si le premier ministre russe est resté discret cet été, il s'est tout de même permis de suggérer les endroits les plus propices aux vacances à la chasse et à la pêche à la ligne, dans un entretien au magazine *OutdoorLife*. Il y confirme sa nette prédilection pour la Sibérie.

PHOTO AFP

PHOTO LE SOLEIL

ANGELA MERKEL

Eh oui! La chancelière allemande Angela Merkel, qui a suscité un tollé le printemps dernier en affirmant que les salariés espagnols, grecs et portugais profitaient de régimes de vacances trop généreux, s'est tout de même offert quelques jours de répit. Elle est retournée, comme elle l'a fait à plusieurs reprises dans le passé, marcher dans le Tyrol italien avec son mari.

Source: *Der Spiegel*

sunwing.ca
Vivez la Différence

Tous les passagers vivent l'expérience du service Élite :
Verre de champagne · Choix de repas chauds · Vin au repas
Boissons non-alcoolisées · Collations · Service de serviettes chaudes
Écouteurs · Primeurs cinématographiques · Sac à dos pour enfants
Service courtois et amical

PARIS

PROFITEZ DES AUBAINES ENCORE DISPONIBLES !
estivales

DÉPART: 1ER SEPT. | RETOUR: 8 SEPT.

MONTRÉAL VERS PARIS
(Aéroport Charles de Gaulle / Terminal 3)
Vols sans escale les jeudis et dimanches
Franchise de bagages GRATUITE de 25 kg

à partir de 663$ par personne taxes incluses

Départs de Montréal. Ces tarifs sont par personne incluant taxes et frais relatifs au transport. Le tarif de vol est basé sur un voyage en classe économie. Ne peut être jumelée à aucune autre offre et l'inventaire est contrôlé. Cette offre est sujette à changement et peut être retirée en tout temps sans préavis. Non valable sur les vols dont le point d'origine est à l'extérieur du Canada. Le service en vol varie selon les heures de vol. Vols opérés par Sunwing Airlines. Les prix n'incluent pas la contribution des clients au Fonds d'indemnisation des clients des agents de voyages de 3,50$ par tranche de 1 000$ de services achetés. Pour les modalités et conditions, veuillez vous référer à la brochure virtuelle Paris 2011 de Vacances Sunwing. Titulaire d'un permis du Québec. 10/08/2011

Rejoignez-nous sur facebook.com/SunwingVacations

Signature.ca
Des vacances pensées pour vous

Tous les passagers vivent l'expérience du service Élite :
Verre de champagne · Choix de repas chauds · Vin au repas · Boissons non-alcoolisées
Collations · Service de serviettes chaudes · Sièges en cuir · Écouteurs
Primeurs cinématographiques · Sac à dos pour enfants · Service courtois et amical

Congé de taxes !

ÉCONOMISEZ 200$ PAR COUPLE

SUR LES FORFAITS VACANCES
VERS TOUTES LES DESTINATIONS SOLEIL

DÉPARTS DE MONTRÉAL DU 1ER AU 30 SEPT. 2011

Départs de Montréal • Une semaine • Tout compris

Puerto Plata, Rép. dom.
Riu Merengue ★★★★PLUS
Chambre • 15 et 22 sept.
695$

Riviera Cancun, Mexique
Azul Sensatori by Karisma ★★★★★
Suite junior jacuzzi • 15, 22 et 29 sept.
995$

Riviera Maya, Mexique
Riu Lupita ★★★★
Chambre • 15 et 22 sept.
695$

Jamaïque
Riu Negril ★★★★★
Chambre • 14, 21 et 28 sept.
995$

Pour réserver vos vacances Signature,
contactez votre agence de voyages ou visitez le www.signature.ca

Départs de Montréal. L'offre « Congé de taxes » est d'une durée limitée et s'applique aux départs entre le 1er et le 30 septembre 2011 (inclusivement). L'économie indiquée de 200$ par couple (100$ par personne) est déjà incluse dans les prix offerts par Vacances Signature. Prix par personne en occupation double pour un séjour d'une semaine (à moins d'indication contraire) incluant taxes et frais relatifs au transport sauf la taxe locale payable au départ de certaines destinations. Nombre limité de sièges disponibles à ces tarifs. Prix applicables pour nouvelles réservations seulement et sujets à changement en tout temps sans préavis. Les prix n'incluent pas la contribution des clients au Fonds d'indemnisation des clients des agents de voyages de 3,50$ par tranche de 1 000$ de services achetés. Tous les efforts raisonnables ayant été fournis pour nous assurer de l'exactitude de l'information de cette publicitié, Vacances Signature décline toute responsabilité à quelque égard que ce soit des actions, erreurs ou omissions survenant de l'utilisation de cette information par le lecteur. Veuillez consulter la brochure 2010/11 de Vacances Signature pour connaître les conditions générales. Vols opérés par Sunwing Airlines. Sunwing Tours Inc. opérant sous la bannière Vacances Signature. Titulaire d'un permis du Québec. 10/08/2011

VACANCES /VOYAGE

PHOTOS HUGO DE GRANDPRÉ

LE MAINE
D'UNE ÎLE À

Les Québécois adorent le Maine, mais ont un faible pour Old Orchard, Ogunquit et ses environs. La côte du Nord de Portland, a pourtant aussi beaucoup à offrir, à commencer par la tranquillité.

HUGO DE GRANDPRÉ

CAMDEN

Le bateau, qui file entre les îles et les centaines de bouées de cage à homards, transporte une douzaine de passagers. Deux ou trois semblent habiter l'île: pas de valises, juste des sacs d'épicerie et des glacières. Ils ont fait des emplettes «en ville» et rentrent chez eux.

C'est comme ça que la plupart des locaux et des touristes se rendent à l'Isle au Haut: par le petit bateau de la poste.

Nous devions nous y rendre en kayak. Une traversée d'une dizaine de kilomètres en zigzag entre les îles. Mais quelques minutes avant le départ, un vent de face avec des rafales de presque 20 nœuds s'est levé. «Je ne peux pas vous laisser partir», a tranché le «capitaine» Bill Baker, responsable de la location de kayaks chez Old Quarry Ocean Adventures, sur Deer Isle.

Nous nous sommes dépêchés d'aller acheter nos billets pour le traversier.

Au large du monde

À mesure que l'on s'approche de l'île, nommée par Samuel de Champlain en 1604, on peut voir un quai surélevé, quelques maisons sur le rivage et une petite église de bois blanc, un magasin général à côté.

Ils sont une quarantaine à y habiter toute l'année – la population atteint 200 personnes environ en été. Plusieurs vivent de la pêche. Le parc national Acadia couvre près des trois quarts de la superficie de l'île qui s'étend sur une vingtaine de kilomètres carrés. Le tourisme, donc, y joue aussi un rôle important, sans pour autant être omniprésent. Il n'y a qu'un seul gîte touristique sur l'île: The Inn at Isle au Haut. Sinon, ceux qui veulent y dormir ont le choix entre réserver une résidence pour quelques jours — dont le phare de la pointe Robinson — ou de camper dans le parc, à condition d'avoir réservé un emplacement.

Première destination: Black Dinah, une chocolaterie artisanale. Sur les murs de la petite boutique, des coupures de magazines et de journaux racontent comment les propriétaires ont décidé de réaliser leurs rêves en établissant ici leur commerce improbable.

Puis, tandis que nous marchons vers le Inn, la bouche pleine de chocolats au thé, au sel ou au caramel, deux ou trois curiosités attirent notre attention.

D'abord, les voitures n'ont pas de plaque d'immatriculation. On nous expliquera plus tard qu'elles ne sont pas nécessaires, puisque les routes, ou plutôt la route, est municipale.

Ensuite: les cages à homard et les bouées sont laissées un peu partout sur le bord de la rue, devant les maisons, dans les cours ou dans des granges aux portes grandes ouvertes. Ça donne une impression de désordre, un peu pittoresque.

Et ici, tout le monde se salue. Vous avez beau être un touriste, le conducteur du vieux camion rouillé ou celle de la familiale aux panneaux de faux bois vous fait signe de la main. On répond chaque fois. Après une heure de marche, ça donne presque une tendinite.

Les quartiers du capitaine

Le Inn at Isle au Haut fait face à la mer. Carrée, en bois blanc, la maison a été construite par un capitaine il y a plus de cent ans. Des fauteuils Adirondacks sont disposés deux par deux sur la pelouse qui surplombe la rive. Un gros quai de bois s'avance au dessus de l'eau. Deux bateaux de pêche sont amarrés sur des bouées, quelques mètres plus loin.

Diana Santospago, la propriétaire de l'auberge (en fait, elle loue la maison depuis 2003), nous accueille et nous conduit à notre chambre. La pièce est jolie, toute blanche, avec un plancher de brique rouge et un plafond de bois. On voit la mer par la fenêtre.

Quelques minutes plus tard, une rafraîchissante limonade aux bleuets est servie, tandis que nous faisons connaissance avec les quatre autres résidants de l'auberge: un couple du Massachusetts et deux Britanniques. Le repas qui suit est fait de saumon grillé, potage aux carottes et crème brûlée à l'espresso. Délicieux. On a presque envie d'applaudir.

Enfin, le kayak!

Le lendemain, je bois mon café du matin assis sur la véranda en observant un pêcheur de homards aller et venir entre les bouées. Enveloppé dans un mince brouillard, il remonte les cages une à une, les vide puis les remet à l'eau.

Un peu de calme avant une journée bien occupée: dans quelques heures, le capitaine Bill Baker laissera un kayak à deux places sur le quai principal du village.

En attendant, nous empruntons deux bicyclettes et partons explorer l'île. Dans le parc, de nombreux sentiers de randonnée pédestre partent de part et d'autre de la route. En tout, plus de 25 km de sentiers sillonnent le territoire. Certains longent la côte, d'autres mènent à de petites plages de roches ou à un étang. Les terrains de camping se trouvent au bout de l'un d'eux, à flanc de montagne, surplombant l'océan.

Un peu avant midi, le vent se lève. Il est moins fort que la veille, mais sa direction aussi a changé. Un vent de face? Nous décidons de partir le plus vite possible.

VACANCES AIR CANADA

Découvrez les charmes de la *Suisse*

Réservez un forfait **Vol et Hôtel** de trois nuits ou plus aux hôtels sélectionnés à Genève ou Zurich et

OBTENEZ
UNE NUIT GRATUITE[1]

Valide pour les voyages effectués à partir du 1er oct. et se terminant au plus tard le 31 déc. 2011.

aeroplan Obtenez jusqu'à 8 300 MILLES AÉROPLAN[MD] par membre[†]

GENÈVE
Auteuil Manotel ❀❀❀❀
Ch. standard double
19 et 20 oct. • 3 nuits
1369 $
Taxes et autres frais inclus

ZURICH VIA TORONTO
Best Western Montana ❀❀❀
Petit-déjeuner • Ch. double
18, 25, 28 et 29 oct. • 4 nuits
1449 $
Taxes et autres frais inclus

Suisse. tout naturellement.

1-877-285-2059 vacancesaircanada.com

Les prix de vente reflètent les réductions applicables, sont assujettis à modification sans préavis et ne peuvent être combinés à aucune autre offre ou promotion. Les prix sont en dollars canadiens, sont valides pour les réservations effectuées le 13 août 2011, s'appliquent aux nouvelles réservations seulement et dates mentionnées. Les prix sont établis par personne, selon une occupation double et en fonction de la disponibilité de la classe T pour les vols en classe économique au départ de l'aéroport international Pierre-Elliott-Trudeau de Montréal, à moins de mention contraire. Non remboursable. Sous réserve de disponibilité au moment de la réservation. Ne s'applique pas aux réservations de groupe. De plus amples renseignements sont disponibles chez un agent de voyages. Vols exploités par Air Canada. Pour connaître les modalités et conditions, consultez les brochures de Vacances Air Canada ou le site vacancesaircanada.com. Titulaire du permis du Québec nº 702566. †Les milles Aéroplan varient selon les points de départ et les destinations. Pour tous les détails, visitez www.vacancesaircanada.com. Pour connaître les modalités et conditions du programme Aéroplan, consultez le site www.aeroplan.com. ■ [1]Certaines dates d'exclusion peuvent s'appliquer. Le rabais correspondant à la nuit gratuite est calculé en fonction du prix moyen de l'hôtel au cours de toute la durée de la promotion. ■ MDAéroplan est une marque déposée d'Aéroplan Canada Inc. MDVacances Air Canada est une marque déposée d'Air Canada, utilisée sous licence par la société en commandite Touram. Pour les plus récentes mises à jour, visitez vacancesaircanada.com.

Les prix n'incluent pas la contribution des clients au Fonds d'indemnisation des clients des agents de voyages de 3,50 $/1000 $.

PHOTOS HUGO DE GRANDPRÉ

Construit par un capitaine il y a plus de cent ans, le Inn at Isle au Haut est le seul gîte de l'île. Maine.

L'AUTRE

Tandis qu'Isle au Haut s'éloigne, les vagues grossissent un peu. La quantité de bouées, elle aussi, augmente. On se fraie un chemin entre les îles et ces centaines de points multicolores. Autour de nous, les pêcheurs continuent à travailler. Des bancs de goélands flottent autour de leurs bateaux.

Il y a bel et bien un vent de face, mais le kayak avance bien. Environ deux heures plus tard, nous nous arrêtons pour manger sur un banc de sable. Il fait soleil et ici, l'eau est presque verte. Assez froide, aussi. Pas de baignade aujourd'hui.

Un peu plus loin, des traces de campeurs ou de pêcheurs: des cages, des amarres, un feu, une veille chaise, des carapaces de crabe.

Avant de reprendre la mer pour une dernière heure, nous nous promettons de revenir, pour camper ou faire de la voile… Un jour.

Deer Isle

DEUX BONNES ADRESSES SUR DEER ISLE

GOOSE COVE RESORT

En haut d'une côte, la vue apparaît, spectaculaire: des îles vertes éparpillées dans l'Atlantique, dont Deer Isle, accessible par un pont suspendu.

Située entre le parc national Acadia et Camden, sur la Mid-Coast du Maine, l'île abrite un port de pêche très actif et quelques résidences secondaires.

On y pénètre comme on entre dans un univers presque parallèle. Étrangement, ici, il y a peu de touristes – en tout cas, beaucoup moins qu'ailleurs dans l'État dit « Vacationland ». Des bateaux de pêche et des voiliers sont amarrés çà et là, un peu plus au large. En arrivant au Goose Cove Resort, au bout d'un chemin de terre, la mer s'étend devant nous, bordée d'une longue plage de cailloux et des falaises surmontées de forêts de conifères. À la réception de l'hôtel, deux gros cacatoès blancs chantent et dansent avec entrain. Mais malgré le spectacle, le plus surprenant demeure le prix: 125$ pour une chambre ordinaire, avec vue sur la mer et petit-déjeuner compris.

L'une des agréables surprises du voyage.

WHALE'S RIB TAVERN

Dans le stationnement du Whale's Rib Tavern, à Deer Isle Village, les voitures viennent d'un peu partout… Mais chose rare dans le Maine, pas une plaque du Québec. « On ne voit vraiment pas beaucoup de Québécois dans le coin », confirme Melissa, une serveuse.

« Mais nous sommes vraiment à l'extérieur des sentiers battus, même pour les Américains. »

Le décor d'ancienne grange, tout en bois, est superbe et le repas, succulent. La salade de roquette avec pommes et canneberges, en entrée, est suivie par un flétan cuit à la vapeur et à la perfection, accompagné d'un risotto au homard et aux pois. La carte propose des vins pas trop chers et intéressants. Près de la moitié proviennent de Californie; quelques-uns sont de l'Oregon.

Après un gâteau au chocolat sans farine en dessert, on roule jusqu'à son lit, littéralement. Et on s'endort en écoutant le bruit des vagues et la sirène du phare.

— Hugo De Grandpré

LA ROUTE DE CAMDEN

HUGO DE GRANDPRÉ

La Mid-Coast du Maine, qui s'étend du parc national Acadia, au nord, et qui descend presque jusqu'à Portland, au sud, n'a pas les belles plages de sable blanc d'Ogunquit. L'eau est souvent un peu plus froide et la température imprévisible.

Mais la région n'est pas dépourvue de charme ni d'intérêt. La petite ville de Camden en témoigne — et particulièrement le chemin qui y mène. La route 1, qui se faufile entre les collines de Camden et la baie de West Penobscot, est bordée de vignobles, d'antiquaires et autres vendeurs de vieilleries, où il est agréable de s'arrêter et de flâner quelques minutes — ou quelques heures.

1

PREMIER ARRÊT

La Cellardoor Winery, à Lincolnville

La ferme bicentenaire propose des dégustations tous les dimanches. Ses vins sont issus d'assemblages de différents cépages obtenus de producteurs d'un peu partout aux États-Unis. Seuls les vins de bleuets sont faits à partir de fruits cueillis dans la région.

Le vignoble fait partie de la Maine Wine Trail, comme une demi-douzaine d'autres sur la Mid-Coast. Il existe aussi une Beer Trail, une route de la bière, d'environ 25 adresses, dont deux à Bar Harbour, une à Lincolnville, une à Belfast et plusieurs autres dans les environs de Portland.

2

DEUXIÈME ARRÊT

Camden, souvent décrite comme la ville portuaire de Nouvelle-Angleterre par excellence.

Destination touristique populaire, elle regorge de pubs, de restaurants et de boutiques. Son port est rempli à craquer de bateaux de toutes sortes, dont de grands voiliers de bois, sur lesquels on peut partir en croisière pour quelques heures ou plusieurs jours.

En plein centre-ville, le Inn at Camden Place, une ancienne usine de fabrication de vêtements reconvertie en petit hôtel, est propre et agréable. Son plus grand atout: la rivière Megunticook qui passe sous les chambres. On s'endort le soir en écoutant le bruit de l'eau qui coule. Le matin, ce sont les canards qui nous réveillent.

Le port de Camden

3

LA DERNIÈRE ESCALE

La « Book Barn », un véritable capharnaüm de vieux livres entassés sur les étagères d'une grange, à l'arrière d'une maison de campagne.

Ça fait penser à l'émission américaine *Hoarders*. On y pénètre comme dans une caverne aux trésors, à la fois fasciné et inquiet: on dirait que la moindre secousse pourrait nous ensevelir sous des milliers de pages jaunies.

« L'internet a tué l'industrie du livre », déplore le propriétaire, Andrew MacEwen, entre deux bouffées de cigarette sans filtre. Le géant à la barbe blanche et aux épaisses lunettes se décrit comme un spécialiste du Moyen-Âge en Écosse. C'est sa mère qui a ouvert le Book Barn, dans les années 60.

« J'ai plusieurs amis qui ont fermé leur magasin. Moi, je suis là. Je me suis dit que je continuerais à faire ça tant que je peux… »

Le propriétaire de la Book Barn, Andrew MacEwen

VACANCES / VOYAGE **QUÉBEC**

PHOTOS SIMON DIOTTE, COLLABORATION SPÉCIALE

En plus d'offrir l'hébergement en chalet dans sa pourvoirie du lac du Mâle, Norman Ouellette s'occupe du transport de ses clients à bord de sa flotte composée de huit hydravions.

Vol direct vers la sauvagerie

Avec la prolifération des chemins forestiers au Québec, les endroits reculés, où règne encore le monde sauvage, sont devenus une perle rare. Seules quelques pourvoiries du nord de la province demeurent uniquement accessibles par hydravion. Visite de l'un de ces paradis fauniques.

SIMON DIOTTE
COLLABORATION SPÉCIALE

LAC DU MÂLE — Au bord du lac Tibériade, à Sainte-Véronique, il y a de l'excitation dans l'air. Dans quelques minutes, on s'envolera à bord d'un mythique appareil Beaver à destination du Haut-Saint-Maurice. Une heure de vol plus tard, c'est le milieu de nulle part. Loin de la civilisation et des soucis quotidiens, dans un territoire uniquement fréquenté par les pêcheurs et les Atikamekws. Bienvenue en milieu sauvage!

Notre destination: le lac du Mâle, une des six pourvoiries de Norman Ouellette, président fondateur d'Air Mont-Laurier. En plus d'offrir l'hébergement en chalet, M. Ouellette s'occupe du transport de ses clients à bord de sa flotte composée de huit hydravions.

Dès notre arrivée à l'hydrobase (à deux heures de route de Montréal, dans les Laurentides), il prend tout en charge, de l'inscription à l'inévitable pesée des bagages. Dans un hydravion, pas de place pour le superflu. La limite de poids de 100 livres par personne est facilement atteinte. Avec une caisse de bouteilles de bière, il ne reste que 70 livres pour les choses moins essentielles. Au secours! Selon Norman Ouellette, lui-même pilote d'avion de brousse, 90 % des clients dépassent la limite.

« J'ai déjà vu des gens enlever leur brosse à dents pour alléger leurs bagages! », soutient le pilote en rigolant. Les passagers ne savaient pas encore qu'il est possible de payer un supplément pour transporter l'excédent!

La Boréalie, vue du ciel

À voir le tableau de bord de notre Beaver, qui sera piloté par Lenny Ouellette, un des quatre fils de Norman, on se doute bien qu'on embarque dans un appareil qui a du vécu. Quel est son âge? « Si je vous le dis, vous refuserez d'embarquer! », dit M. Ouellette père. Obstiné, j'ai réussi à le savoir: 1963. Incroyable que cet hydravion puisse encore voler. À vrai dire, si le squelette est âgé, le moteur, lui, est remplacé toutes les 1200 heures de vol. Me voilà rassuré.

Quelques minutes après le décollage, d'immenses étendues sauvages défilent sous nos yeux. Des contrées vierges, à l'exception de coupes forestières. Après une heure de vol, on aperçoit une des ramifications du réservoir Gouin, une mer intérieure de 1400 km² créée pour alimenter les barrages de la rivière Saint-Maurice. Avec la montée des eaux, en 1919, des centaines de lacs, dont le lac du Mâle, ont fusionné, mais le secteur porte toujours ce nom.

Quelques minutes après le décollage, d'immenses étendues sauvages défilent sous nos yeux.

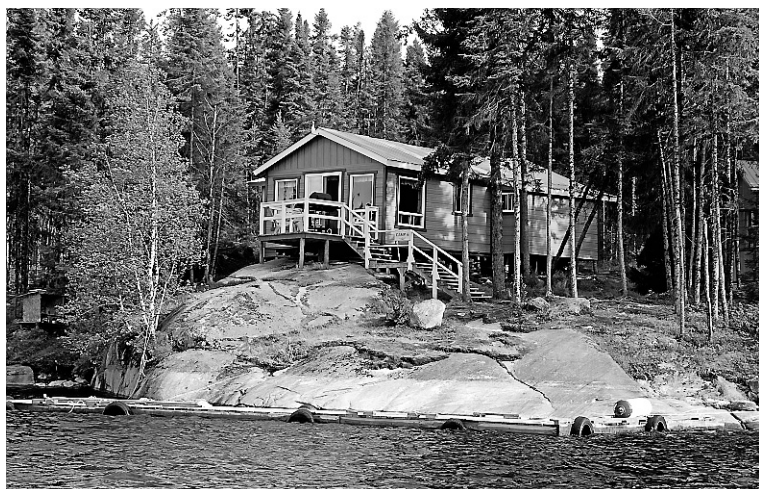
Frôlant la canopée, notre Beaver amerrit à un jet de pierre de la pourvoirie. Les installations du lac du Mâle comprennent un petit hameau de cinq chalets, une cabane pour éviscérer le poisson et quelques dépendances. Tout le matériel pour ériger ces bâtiments a été transporté par hydravion. Aujourd'hui, même les rebuts retournent là d'où ils viennent par la voie des airs. « Fini l'époque où l'on coulait les vieux frigos dans l'eau », dit Lenny Ouellette.

Dans le petit hameau, la salle d'éviscération devient le lieu de rendez-vous des pêcheurs, qui racontent leurs pérégrinations de la journée. L'ambiance vire très souvent à la fête. Pour les clients en quête de solitude, deux camps, accessibles en chaloupe, se trouvent sur la rive ouest du hameau. Tous les chalets possèdent frigo, cuisinière et eau chaude. Bref, malgré l'isolement, ce n'est pas la misère noire.

À l'exception de la pourvoirie et de quelques cabanes (inoccupées) de la nation atikamekw, les rives du lac du Mâle sont totalement vierges. « C'est la zone la plus isolée du réservoir Gouin. Seuls les clients de la pourvoirie y ont accès », précise Lenny. Avec ses innombrables îles, îlots, rochers, zones marécageuses et sa forêt d'épinettes homogènes qui la surplombent, c'est aussi un véritable labyrinthe. Les cartes sont essentielles pour ne pas perdre le nord.

Côté poisson, c'est l'abondance. Il y a assez de dorés pour remplir une chaloupe en l'espace de quelques jours. Il suffit de trouver un bon endroit et le quota (huit dorés) est vite atteint. Les brochets pullulent également. Si vous n'aimez pas la chair de ce carnassier, le guide Daniel Larouche vous fera sans doute changer d'idée avec sa recette de brochet dans le vinaigre. À l'ancienne, mais terriblement bon!

Après trois jours de dorés frits, brochets dans le vinaigre et bières, il était déjà temps de retourner dans le monde civilisé. Avec l'hydravion qui abolit les distances, une escapade dans le bois qui aurait pris une semaine en 4X4 se fait en quelques jours seulement. Pour les gens pressés avides de dépaysement, voilà une option des plus séduisantes.



Ces quelques jours hors du monde nous permettent de nous ressourcer et de faire le plein de succulents dorés.

L'HYDRAVION POUR LES RICHES ?

Vous croyez que seules les grandes fortunes peuvent s'offrir des voyages en hydravion? Détrompez-vous. Monter à bord d'un avion de brousse est plus abordable que vous le pensez. Qu'en est-il justement? Les forfaits pour la pourvoirie du lac du Mâle, sur le réservoir Gouin, commencent à partir de 685 $ par personne, pour 3 ou 4 jours (groupe de 4 personnes et plus). Sont inclus le transport aérien aller-retour de Sainte-Véronique (à deux heures de route de Montréal) jusqu'à la pourvoirie, 100 livres de bagages par personne, l'hébergement dans un chalet équipé, ainsi que les droits de pêche, la chaloupe, le moteur et l'essence. En plus d'avoir le plaisir de survoler la forêt en hydravion, les passagers accèdent rapidement à des territoires reculés, là où la tranquillité est assurée. Qui plus est, ils ne risquent pas d'abîmer leur véhicule sur des chemins forestiers cahoteux. Qui embarque?

— Simon Diotte, collaboration spéciale

LA RONDE

Passe flash : on achète ou non ?

STÉPHANIE MORIN

Samedi après-midi caniculaire à La Ronde. Dans la file d'attente de l'Ednor, l'impatience monte. « Ça fait une heure et demie qu'on attend et il y a des gens qui passent sans arrêt devant nous. »

Ces « gens », ce sont les clients qui ont mis la main au portefeuille pour se procurer une passe Flash, le coupe-file utilisé dans les parcs d'attractions de la famille Six Flags, dont La Ronde fait partie.

Implantée en 2007, la passe Flash est en fait un petit appareil électronique, de la taille d'un cellulaire, qui permet de réserver une place à bord d'un manège, sans avoir à faire physiquement la file. Le fonctionnement est ultra-simple : en quelques clics, on choisit un manège et on réserve sa place. L'appareil indique à partir de quelle heure il est possible de se présenter dans la file rapide réservée aux détenteurs d'une passe Flash. Entre-temps, on peut faire comme bon nous semble. L'attente n'est plus physique, elle devient virtuelle.

L'appareil vibre pour prévenir qu'il est temps de se présenter en file. Inutile de se précipiter : la réservation est bonne pour toute la journée, si on veut. Sauf qu'on ne peut pas réserver de place dans deux manèges à la fois.

PHOTO MARCO CAMPANOZZI, LA PRESSE

Les cracks de manèges adorent la passe Flash, mais il est dommage qu'il faille débourser autant pour pouvoir profiter des manèges de La Ronde...

L'heure d'accès à la file dépend de deux facteurs : le temps d'attente réelle enregistré au manège et le type de laissez-passer acheté. Un exemple : il est midi et l'attente au Monstre est évaluée à une heure. Les détenteurs de la passe Flash régulière pourront se présenter dans la file rapide à 13 h (soit en même temps que les clients sans coupe-file, mais sans avoir eu à faire la queue.) Pour la passe Flash Or, ce temps d'attente est réduit de 70 %. Pour la passe Platine, de 90 %.

Le hic ? Il arrive que même dans la file dite rapide, l'attente soit colossale. Nous avons fait le pied de grue (réel, pas virtuel) pendant une heure avant de pouvoir monter à bord de l'Ednor. C'est 60 % moins que les clients sans coupe-file, mais c'est fichtrement long tout de même, si on considère le coût des fameuses passes. Trois clients qui avaient payé le prix fort pour une passe Flash Platine étaient d'ailleurs sur le point d'imploser tellement ils étaient en colère.

Car contrairement aux parcs de Disney, où le système de coupe-file (baptisé Fast Pass) est accessible à tous gratuitement, Six Flags offre ce service à prix d'or. Pour une famille de quatre personnes, il faut payer 75 $ pour une passe Flash régulière, 140$ pour une passe Flash Or et 240$ pour la Platine. Cette dernière catégorie permet de plus de faire deux tours consécutifs des manèges. Un avantage qui nécessite par contre un estomac d'acier...

Un maximum de 600 passes Flash (dont 50 de catégorie Platine) sont offertes chaque jour. Il faut aussi savoir que seulement une quinzaine de manèges profitent du service rapide. Le Goliath, le Boomerang, le Cobra, le Bateau pirate : oui. La Pitoune, les autos tamponneuses, la Grande Roue, le Dragon : non.

L'attente prolongée vécue à l'Ednor (le plus récent des manèges de La Ronde) représente, il faut le dire, un cas extrême. Dans beaucoup de cas – notamment le Monstre et le Goliath –, l'attente dans la file rapide ne dépassait pas 10 minutes. Parfois, l'accès était immédiat. Sauf que samedi dernier, la file des clients réguliers était loin d'être énorme...

Les cracks de manèges, qui veulent enchaîner les attractions, adoreront la passe Flash. Ils gagneront quelques tours de plus au courant de la journée et repartiront sans avoir eu l'impression d'avoir piétiné en file pendant des heures.

Dommage toutefois qu'il faille débourser autant pour pouvoir en profiter...

RÉPERTOIRE D'HÉBERGEMENT

cyberpresse.ca/voyage/repertoire-dhebergement

BAS-ST-LAURENT

CHALETS ET CONDOS

À MÉTIS-SUR-MER Bord de mer. Auberge, chalets rustiques équipés, 2 à 6 pers., site champêtre, paix et tranquilité. Prix à la sem. ou journée mais pour 3 jours min. **infos@aubergemetissurmer.qc.ca** 1 877 338-3683

CANTONS-DE-L'EST

AUBERGES ET HÔTELS

AUBERGE QUILLIAMS ★★★★ Hôtellerie de charme, 38 ch. lumineuses, plage privée sur lac Brome. Découvrez la faune et la flore de la Réserve faunique Quilliams et du Lac Brome en kayak ou canoë. Tours guidés sur demande. En août obtenez un souper gastronomique 4 services pour 2 pers. sur réservation de 3 nuits. Superbe brunch. 1 888 922.0404 **www.aubergequilliams.com**

HÔTEL & SPA/LE CHÂTEAU DU LAC/MAGOG Sur les bords du Lac Memphrémagog, offrez-vous une chambre luxueuse unique au coeur de Magog. Pour une escapade romantique, un séjour d'affaires/santé ou des vacances agréables et reposantes. Pour la liste des services offerts: **www.lechateaudulac.com** 1-888-948-1666

LE CYPRÈS ★★★ Hébergement touristique 12 chambres avec petits déjeuners et 6 jolis chalets rustiques, en bordure du lac Brome. Forfaits sur la route des vins et golf, canots, kayaks. 1-866-243-0363 **www.lecypres.ca**

LE ST-CHRISTOPHE HÔTEL & SPA ★★★★ Petit château sur les rives du lac, à la porte des cantons, quelques minutes de Bromont. Plusieurs forfaits: vélo tandem, golf, Chapiteau Bromont, souper. À partir de 189$ pour 2. **hotelstchristophe.com** 1 877.405.4782

CHALETS ET CONDOS

MAISONS ET CHALETS À LOUER ★★★★ 34 chalets privés tout équipés, lac, rivière, piscine et/ou spa. Beaucoup de photos sur le site **www.maisonsetchaletsalouer.com** 1 877 526-6879.

CHARLEVOIX

CHALETS ET CONDOS

LE SABLON ★★★★ À louer à St-Irénée: 7 luxueux cottages au bord du fleuve, tout équipés, foyer, plein-air, galeries d'art, golf, bons restos à proximité. Casino à 10 minutes. 1-888-754-1551 **www.sabloncharlevoix.com**

CHAUDIÈRE-APPALACHES

CHALETS ET CONDOS

AUX DEUX MARÉES ★★★ L'Islet-sur-Mer, chambres, condos, grande suite (2 à 12 pers.) à deux pas de l'eau, spa intérieur, rabais fin d'été. Internet haute vitesse. **www.auxdeuxmarees.ca** 1 866 428-5162.

GASPÉSIE

CHALETS ET CONDOS

LES PETITES MAISONS DU PARC INC. Près du Parc Forillon avec vue magnifique sur la Baie de Gaspé. 34 chalets saisonniers, tout équipés pour votre séjour. À quelques pas des plages, des sentiers et de la nature. Faites vos réservations avant qu'il ne soit trop tard. Informez-vous sur nos yourtes et tentes-roulottes. **www.gesmat.ca** 1-866-892-5873.

LANAUDIÈRE

AUBERGES ET HÔTELS

AUBERGE AU PIED DE LA CHUTE ★★★ St-Michel-des-Saints. Au bord du LacTaureau. 9 ch. avec balcon, SPA . Petit déj., souper 6 services., 1-866-833-1171 **aubergeaupieddelachute.ca**

LANAUDIÈRE

CHALETS ET CONDOS

CHALETS DES PINS ★★★★ Rawdon. Superbes chalets de grand confort, très propre, foyer au bois, bain à remous, lac naturel, grande plage de sable fin, embarcations. 1-877-834-3401 **www.chaletsdespins.com**

LAURENTIDES

GÎTES TOURISTIQUES

ST-SAUVEUR Chambre accueillante et confortable (non fumeur) possédant s/bains et terrasse privées. Située au coeur du village. À proximité de tout. 450-224-5017.

AUBERGES ET HÔTELS

AUBERGE AUX NUITS DE RÊVE ★★★ Ste-Agathe. 8 ch. bain thérap. dbl, sur le bord du lac. GRATUIT: plage, canots, pédalos, vélos. 1 nuit/petit-déj. à partir de 159$ 2 pers. 1 888 326.5042 www.reve.ca

AUBERGE CHAMPÊTRE Au coeur de St-Adèle, à 7 km de Saint-Sauveur. Réservez tôt pour les fêtes 2010 et profitez de notre super promotion, soit 25 % de rabais pour les 3e, 4e et 5e nuits. Nous vous offrons 48 chambres avec foyer et un choix de tourbillons, mezzanine et studio, incluant déjeuner et carte passeport rabais. 1-800-363-2466 ou **www.aubergechampetre.com**

CHALETS ET CONDOS

À TREMBLANT ★★★★ par Tourisme Québec. À louer du proprio, luxueux condos de 1 à 3 chambres tout équipé, golf, spa, sauna, navette privée. Excellente opportunité ! 514-772-9328. **www.vacances-tremblant.com**

WENTWORTH-NORD ★★★★ Les Villas du lac St-François-Xavier. Domaine, 3 grands chalets (28, 22 et 14 pers).15 min St-Sauveur, bord de lac. Tout équipé, s/conférence. Weekend/sem. 514-744-2422 **lesvillas.ca**

Vous pouvez consulter le répertoire d'hébergement en tout temps sur
cyberpresse.ca/sejour

MAURICIE

AUBERGES ET HÔTELS

AUBERGE LE FLORÈS ★★★★ Située à Shawinigan, en Mauricie, Le Florès est une auberge de 34 chambres où se côtoient confort et gastronomie ! L'environnement paisible de la campagne, le raffinement des chambres, des soins de santé et du restaurant 4 étoiles sont gage d'un séjour de détente ou d'affaires mémorable ! Forfaits gâterie, détente, cité de l'énergie, souper-spectacle, golf, réunions d'affaires et bien plus encore. 1 800-538-9340 **www.leflores.com**

QUÉBEC

AUBERGES ET HÔTELS

AUBERGE LA GOÉLICHE ★★★★ **goeliche.ca** Forfait «Escapade» à partir 349$ 2 nuits, 1 souper 4 services, 2 déj., pourboire incl. + tx. Valide dim. au jeu. dès le 15 août. Restovue.ca 1 888 511-2248.

AUBERGE LOUIS-HÉBERT Vieux-Qc. Charmante auberge style européen. Forfait gastronomique incl. ch., petit-déj., souper et stat. à partir de 225$/2 pers. 668, Grande-Allée E. 418-525-7812 louishebert.com

ÎLE D'ORLÉANS - AUBERGE CHAUMONOT Un rendez-vous romantique au bord du fleuve. Forfaits disponibles. 418-829-2735 ou 1 800 520-2735. **aubergechaumonot.com**

L'HÔTEL MANOIR DE LA TOUR ★★★ Fortait Québec à partir de 89$/ch. confort selon disp. (incl. la nuitée et le petit-déjeuner continental). 418 525-6276, 1 866 625-6276 **www.quebecmanoir.ca**

CHALETS ET CONDOS

GRANDS CHALETS À LOUER Au Mont Ste-Anne, 15 villas, à 30 min. du Vieux-Québec, de 6 à 80 pers. /maison. Golf spa, piscine, baleines. 1-800-461-2030. Visitez chaque unité : **www.chalets-village.com**

SAGUENAY-LAC-ST-JEAN

AUBERGES ET HÔTELS

AUBERGE RESTO LE PARASOL ★★★ Sur les plus hautes collines de Chicoutimi, Le Parasol offre une vue panoramique. Profitez du forfait «Plus Fjord que tout !» à partir de 145$/pers.occ. dble. incl.: une nuit,1 déj.,un grand spectacle de votre choix, une croisière d'une journée dans le majestueux fjord du Saguenay avec escale à Ste-Rose du Nord. Option: ajoutez une 2e nuit et 1 déj. 205$/pers. occ. dble. Taxes en sus. **1-866-543-7771 parasol@videotron.ca**

ÉTATS-UNIS

AUBERGES ET HÔTELS

KENNEBUNK BEACH Franciscan Guest House, à côté du monastère St-Anthony. En bordure de la rivière Kennebunk, à quelques pas de Kennebunk Beach et village de Kennebunkport. Piscine eau salée ext., buffet déj. tous les jrs. Tarifs: basse saison: à compter de 69$US/nuit occ. double., haute saison: à compter de 89$ US/nuit occ. double. **www.franciscanguesthouse.com** 207-967-4865

PLAGE FT. LAUDERDALE Visitez nos 3 propriétés. Chambres et suites toutes commodités. 4 piscines, BBQ, câble, internet. Nous parlons français. **www.summerlandsuites.com** 1.954.564.3205

WHITE MOUNTAINS - JACKSON, NH Le Wentworth est niché au pied du Mont Washington, dans le beau village de Jackson situé au coeur du White Mountains National Forest. Nous sommes fiers de nos 51 chambres romantiquement aménagées dont la plupart sont dotées de très grands lits, d'un jacuzzi ou de votre propre spa privé extérieur. Notre salle à manger, également très romantique, a reçu le prix Quatre Diamants du AAA et a été élue «Meilleure table utilisant des aliments locaux» par le magazine MARIÉE pour nos nombreux plats préparés avec des produits de nos fermes locales. Le comité éditorial du Yankee Magazine nous a attribué la nomination de «L'escapade la plus romantique» en 2011. Quelques membres de nos employés parlent français. Composez le 1 800 637-0013 ou visitez le **www.thewentworth.com**

WHITE MOUNTAINS- NORTH CONWAY Profitez du confort de notre élégant et retiré hôtel-boutique champêtre avec sa vue panoramique, sa confortable bibliothèque avec foyer, sa salle à manger de renommée internationale. 25 ch. (certaines avec foyer), Jacuzzi. Ski de printemps, randonnées pédestres et boutiques hors-taxes à prox. À partir de 73 $ par pers./jour (US) incluant petit-déjeuner complet, souper (menu complet en sus). Photos, commodités et menu en ligne.1-800-525-9100 **www.StonehurstManor.com**

Si vous désirez annoncer dans cette rubrique, composez le (514) 285-7163 ou 1 800 667-5961

VACANCES/VOYAGE **QUÉBEC**

Tourisme gourmand de fin d'été

On revient d'un séjour en Italie en parlant des délicieux gelatos et on ne cesse de faire l'éloge des sushis originaux, de retour du Japon. Cet intérêt pour la cuisine en voyage est aussi valable pour les escapades au Québec.

MARTINE BOULIANE
COLLABORATION SPÉCIALE

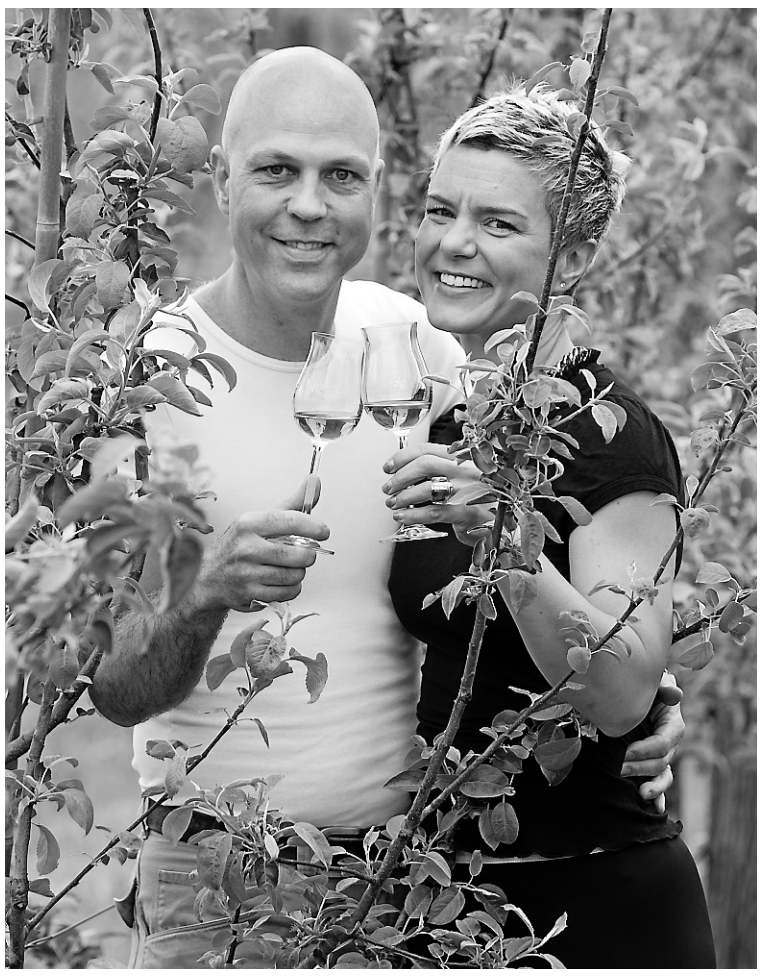


PHOTO ROBERT SKINNER, ARCHIVES LA PRESSE
François Pouliot et Stéphanie Beaudoin, de La Face Cachée de la Pomme.

Les Québécois qui voyagent veulent qu'on leur serve des spécialités locales. C'est ce qui ressort d'une enquête menée l'automne dernier par le Réseau de veille en tourisme de l'UQAM. Plus de 90 % des voyageurs considèrent qu'il est important de trouver des produits régionaux sur les tables des restaurants du Québec. L'exercice a aussi révélé que l'expérience culinaire était l'une de celles qui intéressaient le plus les touristes, après la découverte de la nature.

Des chiffres qui réjouiront ceux qui prônent le développement du tourisme gourmand et qui multiplient les nouveaux circuits et services pour attirer les épicuriens. Un exemple : cette année, la région des Cantons-de-l'Est a lancé un réseau de cafés de village dans lesquels on peut découvrir les produits de la région préparés par des gens de l'endroit. Mais ce n'est pas tout. Ces jours-ci, Alain Larouche, directeur général de Tourisme Cantons-de-l'Est, travaille avec les chefs de la région à la création de « recettes identitaires ». Il souhaite trouver un plat qui deviendra, il l'espère, l'équivalent de la tourtière du lac Saint-Jean. Et qui constituera une raison supplémentaire de se rendre, et de s'attabler, dans les Cantons-de-l'Est.

Comme lui, plusieurs croient au développement d'un tourisme gourmand au Québec. La Fédération des agricotours du Québec a changé de nom pour devenir l'Association de l'agrotourisme et du tourisme gourmand. Son site internet répertorie les entreprises qui travaillent dans l'alimentaire et qui accueillent des visiteurs, qu'elles soient certifiées par l'Association ou non. On y trouve les Relais du terroir, des établissements qui mettent en valeur les produits régionaux (qu'il est possible d'acheter en ligne).

Le site dresse aussi la liste des circuits gourmands du Québec.

La force du groupe

La Courgerie, à Sainte-Élisabeth, dans Lanaudière, fait partie des Chemins de campagne. « Nous avons un nombre toujours grandissant de visiteurs sur le circuit. Les entreprises gagnent en expérience, elles offrent de bons produits et accueillent encore mieux les gens qu'avant », croit la propriétaire, Pascale Coutu.

Les touristes québécois vont à La Face Cachée de la Pomme, à Hemmingford. Son copropriétaire, François Pouliot, souhaite maintenant voir sa clientèle s'internationaliser. Il croit que le cidre de glace deviendra le champagne du Québec. « Je suis persuadé qu'il a cette capacité d'attirer ici des touristes d'ailleurs », dit-il. Déjà, des Américains s'arrêtent chez lui faire le plein de cidre de glace avant de traverser la frontière.

www.lacourgerie.com
www.lafacecachee.com
www.terroiretsaveurs.com (Association de l'agrotourisme et du tourisme gourmand)
www.cantonsdelest.com

À L'AGENDA

Les fêtes gourmandes de Lanaudière
À Saint-Jacques de Montcalm, du 19 au 21 août, 80 exposants partageront des bouchées. Des chefs lanaudois seront sur place, mais aussi sur la route. À Joliette, pour un souper rotatif ce soir, à Terrebonne demain pour un pique-nique et à L'Assomption le 17 août pour un souper six services. www.fetesgourmandes.ca

Les Comptonales
Les chefs des bonnes tables de la région travailleront les produits de ce village des Cantons-de-l'Est pour créer leur Festin des Grâces, le 2 octobre. La Virée gourmande, les 24 et 25 septembre, permettra de découvrir les producteurs chez eux. L'événement gourmand sera couplé à un événement photo. www.comptonales.com

La Fête des vendanges de Magog-Orford
Les 3, 4, 5, 10 et 11 septembre, les producteurs québécois de vins, mistelles, cidres et autres alcools convergent vers Magog. Une bonne occasion de découvrir ce qui se fait au Québec. Plus d'une quarantaine d'entreprises y participent, sans compter les producteurs agroalimentaires. www.fetedesvendanges.com

Balade gourmande des Bois-Francs
Pendant deux week-ends d'octobre, une vingtaine d'entreprises des Bois-Francs, rassemblées le long de différents circuits, accueillent les visiteurs. On peut y aller avec sa voiture ou faire une visite guidée en autobus. www.tourismeboisfrancs.com

Les Week-ends gourmands de Rougemont
À l'automne, alors que les pommes sont prêtes à être cueillies, les vergers de Rougemont s'animent, que ce soit par le truchement de performances musicales ou de dégustations. Les différentes entreprises agroalimentaires du secteur participeront aussi à l'événement. Du 10 septembre au 10 octobre. www.rougemont.ca

DES PRODUITS À RAPPORTER

Un fromage à la crème de la fromagerie du Ruban bleu
Cette fromagerie de Mercier fait du fromage de chèvre et elle propose la Beurrasse, un fromage à la crème aromatisé aux oignons confits. Délicieux! www.rubanbleu.net

Un cidre pétillant rosé
De la cidrerie Michel Jodoin à Rougemont ou de la cidrerie du Minot à Hemmingford. Des bulles qui se prêtent aussi bien aux petites qu'aux grandes occasions.

Du Poiré de glace
Le Domaine de Lavoie produit cet apéritif fait à base de poires gelées. On le croirait sucré, mais il ne l'est pas trop. Il a juste ce qu'il faut du goût du fruit. www.de-lavoie.com

Du mouton de la Bergerie Desneiges
Dans Lanaudière, à Saint-Ambroise-de-Kildare, Desneiges Pépin élève des agneaux. La ferme possède sa boucherie artisanale. On y vend des produits transformés et même des vêtements et balles de laine. On peut visiter les lieux et dormir au gîte. www.bergeriedesneiges.com

De la feta de brebis de La Moutonnière
À Sainte-Hélène-de-Chester, dans le Centre-du-Québec, cette fromagerie fait de la feta avec du lait de brebis. À découvrir. On peut aussi y acheter du yogourt, lui aussi de lait de brebis. www.lamoutonniere.com

— Martine Bouliane, collaboration spéciale

RÉPERTOIRE D'HÉBERGEMENT

cyberpresse.ca/voyage/repertoire-dhebergement

ÉTATS-UNIS

WILDWOOD The Harimar. App./chalets avec cuisine, 2 à 14 pers. 595-1200 US/sem. Près plage, Boardwalk. Très propre. Parlons français. TARIFS RÉDUITS après 20 août. 1-609-522-5907. 302, East Juniper • **www.harimar.com**

EUROPE

CONDOS, APPARTEMENTS, VILLAS

14E - PARIS, MONTPARNASSE : courts et longs séjours, appartement rénové, équipé, Wi-Fi, accueil personnalisé. **http://parisgaite.voila.net**, pour information : 514-354-9440.

15E-7E PARIS Situation exceptionnelle, Parc du Champs de Mars (Tour Eiffel), condo 2½(privé), très ensoleillé sur jardin, entièrement rénové et tout équipé. Charme, tranquilité et sécurité assurés. Service personnalisé. Sem./mois 514-272-1803

15E À PARIS Près métro Convention, 2 à 4 pers., app. de charme 45 m², meublé à l'ancienne, très éclairé, ascenseur, tout équipé. Près commerces, métro et autobus, parc. Sécuritaire. Sem./mois. 450-492-8184 carroue.lca@sympatico.ca

16E À PARIS près Tour Eiffel dans belle résidence privée avec jardin, condo 3½, asc., réno, équipé, ensol., calme, sécur. À prox. tous les services, bus, métro, 2-5 pers. Clés à Mtl 514-585-6341 email : **condoparis16@yahoo.fr**

17E AU PIED DE MONTMARTRE Paris, 3½ tout équipé. À partir 75€/nuit, clé à Montréal. (Disponible à compter du 22 sept.) 514.342.0138 **http://sites.google.com/site/vacancesparis/**

ANTRE-AMIS.COM A travers l'Europe: Paris, Nice, Berlin, Barcelone, Rome, Venise, Prague, Toscane, Provence et bien d'autres. Une sélection sans compromis, un service rapide et professionnel. 1-888-453-4010

À PARIS: À dix minutes à pied de la Tour Eiffel sur une petite rue tranquille, condo (2½) entièrement rénové et équipé, près métro et autobus. Services et sécurité. Départ "clé en main". Tél. : 514-495-3021 paris.condo@sympatico.ca

ITALIE Hôtels, appartements, villas, châteaux, circuits de 1-28 jours. Côte Amalfitaine, Toscane, Sicile, Sardaigne, Rome, Venise, etc. Billets d'avion, loc. auto. Individuel, famille ou groupe. 514-495-2411 **clara@ovettravel.com www.ovettravel.com**

PARIS (BOULOGNE) Grand appartement 60 m² très éclairé, très confortable, cuisine bien équipée, près des services, 5 minutes du bus et métro, semaine/mois. Tél.: 514 727-7210. Courriel : **marl33@videotron.ca**

WWW.LOCAPPART.COM Location d'appartements et de maisons à Paris et en Italie (Rome, Venise, Florence, etc.). Minimum 3 nuits, accueil par un correspondant local. Formule tout inclus, très bon rapport qualité-prix. 514-904-2299 /1-866-975-2299. locappart@eurocartt.com

AU SOLEIL

AUBERGES ET HÔTELS

MARVIYA Condo-hôtel. Mexique, Riviera Maya, condos 1 ch./2ch. a/c disponible. Service français/anglais. Village typiquement mexicain et sécuritaire. Spécial "Réservez-tôt" loc. 1 mois si avant 1er sept. **www.marviya.com** 450 492-9094

CONDOS, APPARTEMENT, VILLAS

COSTA RICA Playa del Coco. Auberge québécoise et studios près de la plage. Piscine, a/c, Internet, grands jardins, tranquille et près de l'aéroport de Liberia. Proprio sur place. Sans frais: 1-866-793-9523 **www.villadelsol.com**

AGROTOURISME ÉVÈNEMENTS

cyberpresse.ca/voyage/repertoire-dhebergement

CANTONS DE L'EST

VIGNOBLE DOMAINE DES CÔTES D'ARDOISE Nous recevons des groupes pour repas champêtres. Bistro le 8e ciel. Après-midi corporatif disponible en semaine, incluant transport de Montréal. Places limitées : 450 295-2020 **www.cotesdardoise.com**

LANAUDIÈRE

ABBAYE VAL NOTRE DAME St-Jean de Matha, les moines offrent au magasin leurs produits: caramel, gâteaux fruits; beurre arachide, amande, noisette; chocolats.877-960-2891 abbayevalnotredame.ca

CHEMINSDECAMPAGNE.CA 6 circuits regroupant 61entreprises. Vignobles, fromages, viandes raffinées, produits maraîchers et différents attraits naturels et patrimoniaux. Carte disponible via notre site.

LES FÊTES GOURMANDES DE LANAUDIÈRE Présentées par SAQ Saint-Jacques de Montcalm – 19 au 21 août 2011. Cet événement vous propose, sous les chapiteaux, plus de 80 exposants agroalimentaires du Qc, 20 grands chefs et sommeliers Lanaudois, une programmation de repas gastronomiques,spectacles musicaux et artistiques, ainsi que plusieurs autres activités gourmandes. Tous les détails sur: **fetesgourmandes.ca**

LAURENTIDES

PARC RÉGIONAL BOIS DE BELLE-RIVIÈRE à Mirabel. Venez découvrir le Sentier artistique Art3:11 oeuvres d'art en forêt. Artiste invité 8 au 20 août, Marc Dulude. Vernissage le 19 août. Visite commentée le 21 août. 7 jours 9-18h **450.258.4924**

MONTÉRÉGIE

FERME HUBERT SAUVÉ Autocueillette familiale et vente en kiosque. Pas frais d'entrée. Plusieurs variétés: fraises, framboises, tomates, pommes etc. 7 jours/sem. 140 rg du Milieu, Valleyfield 450-373-2979

MARCHÉ PUBLIC ST-BASILE LE GRAND- BELOEIL Du 2 juil au 17 septembre. Producteurs agro-alimentaires de la région. **www.marchesaintbasile.com**

NOUVEAU! MARCHÉ D'ÉTÉ ST-LAMBERT Jeudi 14-20h, 9 juin-15 sept., 30 producteurs et transformateurs artisans, rue Victoria, centre ville. 450-259-1016 marchedete.com

POUR LE PLAISIR DES YEUX ET DE LA BOUCHE menu fraises 5 services, Chef Santé 2009, certifié Table Saveurs Terroir 450 778-1551 info@lespiegle.com

MONTRÉAL

LA FROMAGERIE HAMEL Des experts attentionnés, des fromages bien élevés. 500 fromages à coeur, 50 ans d'expérience, 5 boutiques, 1 maître affineur reconnu. Marché Jean-Talon, Marché Atwater (au 2e), Plateau-Mont-Royal, est de l'autoroute 25, Repentigny. **www.fromageriehamel.com**

OUTAOUAIS

FOIRE GOURMANDE Outaouais (Montebello)-Est Ontarien(Lefaivre), le 28 août .Plus de 70 artisans agroalimentaires, traversier piétonnier, jeux pour enfants, démos culinaires et bien plus! **foiregourmande.com**

SÉJOURS CHOYÉS AU QUÉBEC

cyberpresse.ca/voyage/repertoire-dhebergement

Hôtellerie Champêtre Auberges et Hôtels du Québec Québec Resorts & Country Inns

UNE EXPÉRIENCE CHAMPÊTRE **unique**

Plus de 20 auberges et hôtels de charme au Québec

CANTONS DE L'EST

AUBERGE RIPPLECOVE & SPA ★★★★★ à moins de 75 min. de Montréal. Cuisine raffinée, 33 chambres luxueuses, plusieurs avec foyer, bain à remous et balcon avec vue sur le lac. Sur le site, plage privée, sports nautiques, piscine chauffée, tennis et vélos. Tarifs à partir de 169$ par personne incluant souper, petit-déjeuner et service. **www.ripplecove.com** Tél. : 1 866 413-0125.

AVENTURE NATURE • DÉTENTE

cyberpresse.ca/voyage/repertoire-dhebergement

AVENTURE ET CULTURE

INDE ET SRI LANKA Indiamylove en collaboration avec les agences Club Voyages-Club Aventure de Mtl, Québec et Sherbrooke proposent des voyages de 3 sem. pour petits groupes guidés par Marcel Poulin (spécialiste de l'Orient). Soirées d'info : Québec - dim. 25 sept. (418 687-9043), Sherbrooke - dim. 2 oct. (819 822-1223), Montréal - mer. 5 oct. (514 527-0999), www.clubaventurequebec.com, www.clubaventuresherbrooke.com, ww.clubaventure.clubvoyages.com

PLEIN AIR

VENEZ MARCHER AVEC NOUS ! Sorties d'un jour et voyages. Compostelle, Gaspésie, Rocheuses, Grèce, Corse, Népal, Patagonie, Italie... **RandoPleinAir.com**, 514-252-3330

THÉÂTRE D'ÉTÉ

cyberpresse.ca/voyage/repertoire-dhebergement

CENTRE DU QUÉBEC

CENTRE CULTUREL DE DRUMMONDVILLE (190, rue Saint-Damase) La Sainte Paix, comédie et m.e.s. de Gilles Latulippe, avec Gilles Latulippe, Jacques Salvail, Josée La Bossière, Richard Lalancette, Diane St-Jacques, Louise Matteau, Yvan Ross. 17 juin au 3 sept. mer. au sam. 20h. Forfaits souper-théâtre. Prix groupe. 1 800 265.5412, 819 477.5412 Aut. 20 #173

LANAUDIÈRE

THÉÂTRE HECTOR-CHARLAND *La cousine Germaine.* Comédie de Carl Ritchie avec Rita Lafontaine, Donald Pilon, Brigitte Paquette, Bobby Beshro et Maude Laurendeau. Du 30 juin au 25 août 2011. Forfaits disponibles. 1 877 589-9198 **www.hector-charland.com**

Si vous désirez annoncer dans cette rubrique, composez le (514) 285-7163 ou 1 800 667-5961

VISITE GUIDÉE

STÉPHANIE MORIN

GRANBY

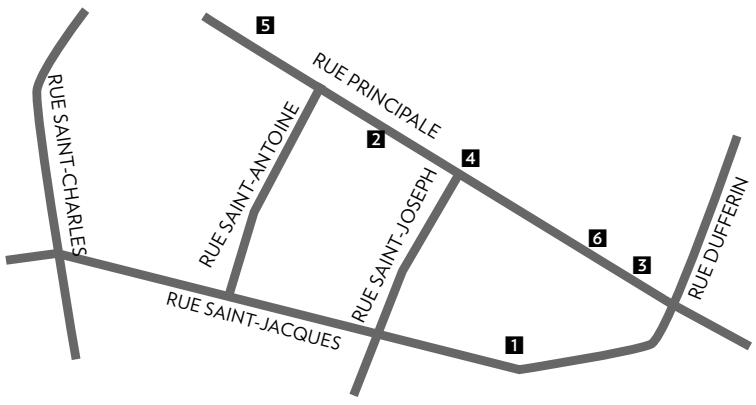
Plusieurs la traversent pour se rendre au zoo et au parc aquatique, mais combien s'y arrêtent ? La ville de Granby possède pourtant plusieurs attraits, alliant le kitsch de ses nombreuses affiches en néon des années 50 et 60 au charme des pâtisseries, boulangerie et brasserie artisanales. Visite de « la porte des Cantons-de-l'Est » par sa rue la plus animée…

2 Tartes et Clafoutis

1 Attelier Archibald

5 Chez Ben

3 Boulangerie Pain Pain



1 ATTELIER ARCHIBALD

Ouvert sous la direction de Laurent Godbout (chef derrière L'épicier et La Fabrique, à Montréal) à l'été 2009 dans l'ancienne usine d'Imperial Tobacco, ce restaurant propose un menu éclaté, qu'on peut savourer sur de grandes tables de réfectoire ou dans un coin isolé plus propice aux soupers d'amoureux. S'y côtoient des classiques québécois tels le pain de viande, des plats passe-partout comme des burgers et des pizzas, mais aussi des mets plus audacieux (spaghettinis à la rhubarbe et au poireau) ou raffinés, comme de l'agneau braisé. Bref, le parfait resto familial (mais version branchée), où chacun trouvera son bonheur. Et le portefeuille, lui ? Le midi, du lundi au vendredi, la table d'hôte (entrée et plat principal) oscille entre 15 et 20 $. Fermé les samedi et dimanche midi et le lundi soir.

150, rue Saint-Jacques
(450-991-3336)
www.attelierarchibald.ca

2 TARTES ET CLAFOUTIS

Le collègue Pierre Foglia a déjà écrit que c'était une « pâtisserie comme il n'y en a même pas à Montréal » et vanté ses brioches au beurre. On a craqué pour la guimauve maison saupoudrée de cacao, les palmiers croquants… et les tables toujours occupées de la petite salle à manger laissent croire que tout ce qui sort du four est à l'avenant. Une adresse qui justifie à elle seule le détour par Granby. Fermé le mardi.

189, rue Principale
(450-361-8881)

3 BOULANGERIE PAIN PAIN

Le meilleur pain aux raisins. Les plus savoureux croissants. Les Granbyens n'ont pas peur des superlatifs pour parler de leur boulangerie artisanale de la rue Principale. Ici, pas d'additif, pas de lait ni de sucre dans la fabrication des pains, tous façonnés à la main, avec de la levure ou du levain frais. Viennoiseries, chocolats artisanaux ou sandwichs préparés à la demande peuvent être dégustés sur place, à la terrasse. Et, oui, le pain aux raisins est sublime… Fermé le lundi.

120, rue Principale
(450-770-7246)

4 MICROBRASSERIE LE GRIMOIRE

À Granby, les endroits où l'on peut boire une bière ne manquent pas, mais dans le lot, un seul endroit peut porter l'étiquette de microbrasserie : Le Grimoire. On brasse sur place une quinzaine de bières, dont plusieurs blondes aromatisées aux fruits, une ambrée au rhum brun (hyper sucrée) et une ambrée à l'érable à 8 % d'alcool (idem). La bouilloire, visible dans le bar, remplit d'ailleurs la pièce de ses effluves houblonnés. On vous prévient : l'endroit tient plus du bar étudiant (avec sa musique tonitruante, ses soirées karaoké et son pichet à 10 $ le samedi) que du repaire pour « bièrophile » averti. Surtout avec des verres de dégustation en plastique… Ouvert du lundi au dimanche, à partir de 11 h.

223, rue Principale
(450-372-7079)
www.brasseriegrimoire.com

5 CHEZ BEN

Plus qu'une cantine, Ben est une véritable institution à Granby. « Chez Ben, on s'bour la bedaine », proclame le néon format géant qui trône devant ce resto qu'on croirait sorti d'un film des années *sixties*, avec son décor de dîner et ses serveurs aux chemises blanches rayées rouges. On y sert, dit-on, la meilleure poutine des Cantons-de-l'Est, voire du monde. Les autres classiques de l'endroit ? Le bourre-bedaine (un burger deux-boulettes-trois-pains avec fromage), le bouche-trou (un hot-dog où la saucisse est remplacée par de la viande hachée) et le bourre-lait (un mélange de lait fouetté et de sundae) servi dans la section crèmerie. Quasi psychédélique… Ouvert de 9 h à minuit, sept jours sur sept.

599, rue Principale
(450-378-2921)

6 MADAME HORTENSE

« Le café met tout en mouvement, les idées se précipitent, tels des bataillons. » Comment ne pas succomber à un café qui peint du Balzac sur ses murs ? On aime la grande sélection de thés, servis dans de la porcelaine fleurie, le menu bistro santé et le café qu'on peut savourer au balcon de cet immeuble datant de 1900, le plus beau de la rue Principale. L'édifice abrite aussi une boutique cadeau où on peut trouver produits pour le bain, bijoux et accessoires de déco.

141, rue Principale, (450-375-3600) www.madamehortense.ca

QUÉBEC

HÔTEL - MUSÉE
PREMIÈRES NATIONS
QUÉBEC - WENDAKE

OZALIK
UN SPECTACLE HAUT EN COULEUR !

2 FORFAITS
à partir de 112,10 $

DU 10 AOÛT
AU 3 SEPTEMBRE
1 866 551-9222

force-g.ca

hotelpremieresnations.ca sous la Section Tarifs et forfaits, catégorie Arts et spectacles

Croisières thématiques

vers Les Îles de la Madeleine

À partir de 1137 $ 163 $ /nuitée
8 jours, 7 nuits en cabine

Départs les vendredis de Montréal

Croisière MUSICALE
avec le groupe SUROÎT
Du 2 au 9 septembre 2011

Parcours GOURMAND
Escales au Saguenay
et dans Charlevoix
Du 9 au 16 septembre 2011

Croisière EN CHANSONS
avec Laurence Jalbert
Du 16 au 23 septembre 2011

ALLIANCE VERTE

1-888-986-3278
www.ctma.ca

C.T.M.A.

MONTÉRÉGIE

EN COLLABORATION AVEC
LA PRESSE
cyberpresse.ca

ENVIE D'UNE CHASSE AUX TRÉSORS ?

POUR DES RALLYES GPS ET BEAUCOUP PLUS

Vallée-du-Haut-Saint-Laurent
Balades.ca
La référence pour des activités à 2 pas de Montréal

1 800 378-7648 | www.balades.ca

trait d'union

RÉPONDRE S'ANNONCER

Vos rencontres commencent ici!

LAISSEZ VOTRE MESSAGE AUX ANNONCEURS

1-900-789-7111*

Fido / Rogers / Bell mobilité: #7111*

Choisissez l'option 4 lorsque vous êtes au menu principal

PUBLIEZ GRATUITEMENT VOTRE ANNONCE AU

514-761-7111

ÉCOUTEZ TOUTES LES ANNONCES VOCALES DES ANNONCEURS ET PROFITEZ DES NOMBREUSES OPTIONS DU SERVICE

* 2,29$ / minute

13 AOÛT 2011

POUR VOUS MESDAMES: RÉCUPÉREZ VOS MESSAGES ET DISCUTEZ EN DIRECT GRATUITEMENT AVEC LES MEMBRES DE VOTRE CHOIX!

♀ FEMME CHERCHE HOMME ♂

ANNONCE DE LA SEMAINE :

JULIANNE TE VEUT DOUX ET HUMORISTIQUE, Longueuil, 34 ans, 5'3'', 140 lb, cheveux blonds longs, yeux bruns, est percée et a le teint basané, aime le camping, le cinéma, désire un Homme entre 27 et 37 ans, de 5'9'' et plus, gentil, avec qui développer une belle amitié d'abord. **311112**

JASER ET PEUT-ÊTRE RENCONTRER L'AMOUR AVEC LYSANNE! Longueuil, 18 ans, 5'3'', 120 lb, blonde aux yx verts, aime bouger, ciné, patin, resto, veut H, pour discuter et rencontrer nouvelles personnes. **311069**

UNE SEUL ÊTRE VOUS MANQUE ET TOUT EST DÉPEUPLÉ, sensuelle veuve de la Rive-Sud, 5'6'', 148 lb, en excellente santé, enjouée, désire rencontrer H 69-75 ans, 5'8'' et plus, n-fum, loyal, pour douceurs, câlineries et romance. **311322**

BEAU PETIT BRIN DE FEMME SEXY! 48 ans, 5'2'', 102 lb, blonde aux yx bleus, sobre, de bon goût, active, sociable, aime danse, randonnée pédestre, natation, enfants, cherche ami-amant-amour, pour bons moments. **206101**

DÉCOUVREZ UNE JOLIE JEUNE FEMME! 31 ans, cherche à connaître H 28-36 ans, propre, sportif, financièrement stable, aimant voyages, nature et animaux, pour but sérieux seulement. **311251**

PEUT-ÊTRE ALLER PLUS LOIN AVEC DIANE, Lachine, 49 ans, 5'6'', 140 lb, chev longs, yx brun-noisette, a emploi, cherche à rencontrer H, pour bonne amitié et peut-être plus. **310784**

ELLE TE VOUDRAIT COMME AMI! Vaudreuil, 64 ans, petite, charmante, positive, intègre, aime nature, souhaite rencontrer H, pour discuter, faire activités occasionnelles et bâtir relation d'amitié. **311031**

FEMME D'ORIGINE ÉGYPTIENNE AVEC QUI PROFITER DE LA VIE! 34 ans, 5'2'', 140 lb, simple, honnête, a enfant, aime rire, cherche H, fidèle, honnête, pour construire relation à long terme. **311016**

DANSONS LE TANGO! Dame de la Rive-Sud, 65 ans, 5'3'', poids santé, chev et yx bruns, souhaite rencontrer bon compagnon, avec qui danser le tango. **310424**

TU VEUX PASSER UN BON MOMENT AU TÉLÉPHONE? Femme de 31 ans, 5'9, de belle app, aime la vie, humour, folie, souhaite connaître H, avec qui avoir belles conversations téléphoniques. **311116**

RAFFINÉE, SENSUELLE ET DISTINGUÉE, infirmière retraitée de Mtl, 60aine, désire H de coeur, n-fum, ayant bon sens de l'humour, pour s'aimer, mordre dans la vie et vivre relation amis-amants stable. **199867**

LA VIE EST BELLE, PROFITONS-EN! Belle Mtlaise du début 50 aine, grande, mince, coquette, intègre, aime ciné, resto, patin, désire H, n-fun, bien dans sa peau, pour relation simple et harmonieuse. **282191**

IL Y A TOUJOURS UNE SOLUTION AU PROBLÈME! Femme de 65 ans, simple, sociable, a petits enfants, aime la vie, camping, voyages et bord de mer, recherche H, clair, précis et aimant plein air. **311075**

ELLE A UN JOYEUX CARACTÈRE, Terrebonne, 59 ans, 5'2'', 130 lb, yx bleus, joviale, aimerait rencontrer H 65 ans et plus, simple, gentil et bien ordinaire, avec qui développer relation amoureuse. **295712**

UNE SPORTIVE EN FORME, 51 ans, aime vélo, roller, kayak, souhaite connaître H, en grande forme, avec qui faire du sport et peut-être plus si affinités. **310916**

OFFREZ-VOUS LE PLAISIR DE PARLER AVEC LISE! 54 ans, 5'5'', 147 lb, mature, facile à vivre, travaillante, aime randonnées à vélo, quilles, jeux de société et plein d'autres choses, recherche H, intéressé. **310860**

PRÉRETRAITÉE ACTIVE ET LIBRE DE COEUR, Mtl, 58 ans, 5'4, mince, en forme, app jeune, aime marche en montagne, architecture, chant, dessin, désire H, n-fum, actif et positif, pour belle complicité. **296998**

SE DÉCOUVRIR MUTUELLEMENT, femme de couleur de 48 ans, 1m62, 179 lb, a enfants, cherche à rencontrer H, de nature responsable. **311018**

ANICK EST PLUTÔT AFFECTUEUSE, 36 ans, 5'5'', 200 lb, châtaine aux yx bleus, honnête, fidèle, autonome, a humour, aime marche et vélo, cherche H, 5'6''-6'6'', 180-220 lb, ayant mêmes qualités, pour amitié et plus. **4083521**

ÉTABLIR UN PREMIER CONTACT, femme du début 40aine, 5'5'', 118 lb, chev bruns bouclés, yx verts, paraît très bien, simple, exigeante et easy going, recherche bel H, honnête, pour but amical d'abord. **311175**

UN AVENIR CHANCEUX AUPRÈS DE LA DOUCE CLAUDETTE! Mtl, 64 ans, 5'3'', 132 lb, châtaine aux mèches blondes, yx bleus, n-fum, affectueuse, aime nature, humour, veut H, n-fum, sans animaux, pour amitié sincère et plus. **308964**

DORIS CHERCHE SON SEMBLABLE... 55 ans, 5'2, 108 lb, chev noirs, yeux pers, aime danse, ciné, marche, animaux, veut H, romantique, pour relation sérieuse. **311167**

CHARMANTE INTELLO, jolie Mtlaise dans mi 50aine, 5'4'', mince, n-fum, de formation universitaire et artistique, a beaucoup voyagé, aime chats, calme, plein air, veut H, complice et mature, avec qui naviguer. **104321**

BELLE DAME DE BONNE ÉDUCATION, Joliette, fin 60aine, 5'1'', 135 lb, n-fum, professionnelle retraitée, aime activités culturelles, voyages, théâtre, désire H, poids santé, autonome, pour activités et but sérieux. **310898**

VOYONS SI LA PASSION SERA AU RENDEZ-VOUS... Carole, 47 ans, près de famille et amis, a emploi régulier, aime animaux, danse, cuisine, arts, cherche H, pour être amis d'abord et peut-être partager nos vies. **4083697**

VOYONS VOIR! Mtlaise de 69 ans, 5'6'', poids prop, chaleureuse, aime communiquer, marcher, activités culturelles, bénévolat, musique pop, désire H 69-73 ans, croyant et scolarisé, pour du long terme. **311095**

ELLE VOUS OFFRE ÉLÉGANCE ET CULTURE, séduisante lady d'Ottawa, 64 ans, 5'3'', 128 lb, app jeune, universitaire, retraitée, a extraordinaire parcours de vie, aimerait bien rencontrer H 65-75 ans, n-fum, poids santé, pour sincérité. **209831**

SYLVIE, AU FIL DU TEMPS... Mtl, 53 ans, 5'7, poids prop, professionnelle, aime musique, culture, randonnées, vélo, voyages, souhaite H du même âge, pour développer amitié et amour. **311155**

ELLE EST SÉRIEUSE DANS SA DÉMARCHE, Mtl, 41 ans, 5'4'', 140 lb, divorcée depuis longtemps, désire H, bien, sympa, intéressant, pour partager amitié, sorties, resto, ciné et vivre relation durable. **310838**

UN HOMME FRANC, FIER ET FIDÈLE POUR DENISE, jeune 50aine, 5'4'', 120 lb, brunette, fidèle, souriante, féminine et vraie, a passé sans surprises, aime sincérité, désire H, complice, pour faire bon bout de chemin. **310829**

VIENS VOIR CLAUDIA! Rive-Sud de Mtl, 46 ans, 5'9'', 145 lb, chev longs avec mèches, cherche à rencontrer monsieur, avec qui jaser. **311173**

ÇAPTIVANTE MONTRÉALAISE, RAFFINÉE ET ÉMANCIPÉE, 65 ans, grande, mince, semi-retraitée, passionnée, sportive, aime voyages, gastronomie, désire connaître H 60-75 ans, loyal, bienséant, avec qui partager croisières et relation sereine. **310073**

HÉLÈNE EST DE NATURE POSITIVE, Montégérie, 49 ans, 5'5'', 123 lb, chev bruns, yx bruns, douce, calme, aime campagne, souhaite H, n-fum, ayant passé réglé, pour activités et bonne communication. **3973448**

POUR DESSERT, DONNEZ-LUI UN MASSAGE SENSUEL... Femme de 35 ans, 5'5'', 130 lb, chev noirs longs, yx verts, courbes sexy, bronzée, aime vin, désire H, sensuel, créatif, pour relations occasionnelles. **303093**

SE LAISSER TENTER... Jeune femme noire dans 30aine, aime la vie, cherche à rencontrer H de Mtl ou de la Rive-Sud, intéressant. **309148**

MAINS DE CARESSES... Longueuilloise de 60 ans, 5'3'', poids prop, chev longs, yx bleus, aime culture, nature, prône douceur, communication, écoute, respect, désire connaître H 60-69 ans, câlin, pour s'épanouir en amour. **304697**

POUR LE PLAISIR D'UNE RENCONTRE, femme de 51 ans, 1m72, poids prop, enjouée, travaillante, a belle personnalité et fille (17 ans), aime la vie, souhaite contacter H 49-51 ans. **310609**

AVIS À CEUX QUI AIMENT LES FEMMES GRASSETTES! Belle Lavalloise de 25 ans, 5', 170 lb, chev longs bruns, yeux bleu-vert, belles courbes, sympa, ricaneuse, recherche H, pour relation stable de confiance. **311149**

DAME D'ALLURE DISTINGUÉE, 59 ans, 5'4'', poids santé, yx pers, professionnelle de la santé retraitée depuis 1 ans, a passé réglé, cherche H, 5'9'' et plus, n-fum, honnête, doux et ayant aussi passé réglé. **310699**

UNE PASSIONNÉE D'ARTS ET DE VOYAGES! Rive-Sud, début 60aine, aime activités de plein air, veut H, de la Rive-Sud ou Mtl, partageant goûts similaires. **4071586**

JOLIE BRUNETTE UN PEU FLEUR BLEUE, 58 ans, 5'4'', 135 lb, authentique et indépendante, désire H 55-65 ans, 5'9'' ou plus, de poids prop, cultivé, intègre et libre penseur, pour plaisir de s'apprivoiser. **308910**

GRANDE VEUVE TRÈS JOVIALE, 65 ans, 5'8'', n-fum, sobre, honnête, autonome, aime voyages et resto, recherche H, 5'11''-6', de belle app, soigné, très propre, élégant et aimant aller dans le sud l'hiver. **309897**

GISÈLE EST UNE FEMME URBAINE, 69 ans, 1m50, 98 lb, app jeune, divorcée, demeure dans Vieux-Mtl, a enseigné pendant 33 ans, aime littérature, ciné, marche, concerts, voyages, recherche H, de Mtl. **310599**

DIANE EST D'ORIGINE ESPAGNOLE! 58 ans, 5'6'', 137 lb, chev châtains, yx marron, n-fum, travaille et s'entraîne trois fois semaine, aime voyages et golf, cherche H 60-65 ans, n-fum, sérieux, pour amour. **308940**

DE BELLES OCCASIONS AVEC STACY... Jeune femme de 29 ans, veut H, marié ou non, avec qui ça pourrait connecter, pour relations intimes . **305537**

JOLIE, PASSIONNÉE, FÉMININE ET RETRAITÉE! Lanaudière, 69 ans, 5'7'', poids santé, aime voyage, musique, resto, repas maison, cherche bel H, généreux, passionné, pour amitié et plus. **306899**

UN PEU DE CURIOSITÉ MESSIEURS! Jolie femme de la Rive-Sud, 67 ans, 5'2'', 135 lb, aime la vie et ses plaisirs, souhaite rencontrer H, du même âge et mesurant environ 5'8''. **309511**

DAME ADORANT LES FESTIVALS D'ÉTÉ! Ahuntsic, 72 printemps, 5'6'', 182 lb, aime marche, nature, photo, ciné, théâtre et resto, recherche H, d'environ même âge, propre, intègre pas compliqué et aimant simplicité. **309804**

VANESSA S'ENNUIE TOUTE SEULE... Mtl, 20 ans, 5'3'', 115 lb, chev blonds, yx bleus, a poitrine 34 D, aime masser, aimerait rencontrer H, pour partager massages et discussions. **303221**

SAVOURER LA VIE EN MA COMPAGNIE! Lavalloise dans mi 60aine, 5'3'', poids santé, aime activités culturelles, voyages, vélo, golf, randonnées pédestres, recherche H, n-fum, actif et cultivé, pour amitié et plus. **310219**

JOLIE BRUNE FACILE À VIVRE, Ouest de Mtl, 5'4'', 137 lb, yx bruns, app jeune, aime nature, désire H 53-60 ans, 5'10'' et plus, poids santé, chev abondants, yx foncés, ayant coeur jeune et humour, pour but sérieux. **296780**

POUR NE PLUS VOUS ENNUYEZ, CONTACTEZ JOHANNE, Mtlaise de 49 ans, 5'6'', 145 lb, chev bruns naturels, yx bruns, jolie, aime animaux, nature, désire H 50aine, aimant l'humour, pour débuter relation. **308850**

GOÛTEZ LES PLAISIRS DE LA VIE À SES CÔTÉS! Lavalloise dans mi 60aine, amoureuse de la vie, aime arts, musique, visites de musées, campagne, ville et grand air, désire H, intello et heureux, pour être bien ensemble. **282676**

PROFESSIONNELLE PRESQU'ENTIÈREMENT RETRAITÉE, souhaite H 65-75 ans, cultivé, de formation universitaire et préférablement veuf, pour partager activités sociales, culturelles et autres. **2911199**

JOCELYNE, JOLIE ARTISTE PASSIONNÉE, 59 ans, 5'2'', bien prop, féminine, fière, créative, débrouillarde, ouverte, aime nature, photo, veut beau costaud, séducteur, loyal, n-vulgaire, ayant beau sourire et écoute. **4081066**

DOUCE ET AFFECTUEUSE LAVALLOISE, 58 ans, 5'5''1/2, 142 lb, yx bleus, gentille, a beau sourire, bon caractère, désire H, 5'10'' et plus, sans dépendance, aimant ce qui sort de l'ordinaire et ayant aussi bon caractère. **310018**

GRAND-MAMAN EN SUPER FORME! Rive-Sud, 60 ans, désire H du même groupe d'âge, pour marcher en montagne et garder ses petits enfants. **309181**

DOUCE SIRÈNE SOUHAITANT VOUS LIRE, Mtl, 49 ans, aimante, sincère, aime lecture, musique classique, nature et activités de plein air, souhaite découvrir tendre compagnon, respectueux et affectueux. **309994**

AIMER LA VIE AVEC TOI, Mtlaise de 47 ans, 5', 110 lb, a enfants et chats, aime rire, danse sociale, bowling, country, camping, recherche H 40-50, aimant la vie, pour passer bons moments. **308689**

UNE BELLE DISCUSSION EN BONNE COMPAGNIE... Jeune femme de 35 ans, app agréable, indépendante, a tête sur les épaules, recherche H, pour conversations, questions, réponses et rencontre si affinités. **308672**

S'INVESTIR DANS SES DÉMARCHES AMOUREUSES! Femme de St-Jean, 26 ans, 130 lb, mince, fum, sobre, sans enfant mais les aime, a chaton et bon sens de l'humour, cherche H 26-36 ans, pour partage et bons moments. **309023**

GRANDE MORDUE DU CENTRE-VILLE, 55 ans, poids santé, bonne app, aime resto, nature, désire contacter homme d'affaire 58-69 ans, pour développer relation amicale ou plus. **284610**

JOUEUSE DE BRIDGE ET DE CURLING! Retraitée de l'université de Mtl, aime vélo, lecture, veut monsieur 60-70 ans, sociable et ayant bonne conversation. **309669**

CET HOMME SPÉCIAL QUI FERA VIBRER LE COEUR DE LOUISE, Terrebonne, 50aine, 5'2'', 125 lb, a belle per-sonnalité, aime rire, festivals, aimerait bien rencontrer H 54-62 ans, 5'7'' et plus, de la Rive-Nord, Lanaudière ou Laval, n-fum. **282269**

HÉLÈNE A DE TRÈS BELLES CHOSES À OFFRIR, Brossard, 63 ans, quelques lb en trop, chev auburn, yx bruns, affectueuse, libre, a voiture, désire rencontrer H, n-fum, n-vulgaire, vrai, gentil, souriant, ayant bon coeur et désir d'aimer. **3965491**

MONTRÉALAISE CHALEUREUSE ET ENJOUÉE, 60 ans, 5'5'', 165 lb, en forme, mi-sportive, mi-intello, travaille domaine humanitaire, adore plein air, souhaite rencontrer H, franc, honnête, enjoué, voulant bonifier sa vie à long terme. **310265**

CARLA EST ICI POUR TROUVER SON COMPLICE! Femme de couleur de 43 ans, 1m60, 177 lb, honnête, sait ce qu'elle veut dans la vie, a emploi, aime sports, rire et jaser, désire H, sérieux et voulant aller loin. **4066499**

OUVERTE À L'AVENTURE... 27 ans, 5'5'', 115 lb, chev bruns longs, beaux grands yx bruns, a belles courbes, cherche bel H, intéressant, respectueux et ayant humour, pour moments chauds et peut-être plus. **245240**

BELLE ET SENSUELLE, 45 ans, mariée, cultivée, vit seule au centre-ville de Mtl, cherche H plus âgé, engagé et généreux, pour partager belle complicité. **307826**

FRIANDE DE LONGUES CARESSES... St-jean, début 50aine, 5', ronde, chev et yx bruns, douce, taquine, aime petites attentions, veut ami-amant, même groupe d'âge, pour discuter sans tabous, partager fous rires. **307978**

LA BELLE MAUDE VEUT ÉGAYER SES SOIRÉES! 33 ans, 5'4'', 120 lb, chev et yx bruns, forte poitrine naturelle, très occupée par emploi, recherche amant, ouvert d'esprit, pour belles soirées, complicité et plaisir. **245069**

DENISE LANCE UNE BOUTEILLE À LA MER! Mtl, belle professionnelle fin 40aine, 5'6'', poids santé, chev noirs, yx bruns, app jeune, sensible, sensuelle, a 2 garçons, désire H, poids santé, vrai, pour savourer la vie. **305030**

BEAU SOURIRE! Professionnelle de l'Île-des-Soeurs, 57 ans, blonde aux yx verts, ne passe pas inaperçue, désire H, 5'6'' et plus, avec qui partager joies de la vie, humour, bonnes bouffes et voyages. **310553**

GOURMANDE DÉSIRANT BEAUCOUP DE TENDRESSE, belle femme de 53 ans, 5'8'', élancée, raffinée, sportive, cherche à rencontrer partenaire, pour partager belle complicité. **308644**

SAVOIR AIMER ET ÊTRE AIMÉE, professionnelle de Mtl, 60 ans, 5'3'', poids santé, chev bruns, yx noisette, a 1 petit fils et 2 chiens, aime nager, lire, scrabble, musées, recherche compagnon de vie. **298839**

BELLE SAGESSE ACCOMPAGNÉE DE FOLIE! Rouquine de Mtl, 5'7'', yx verts, n-fum, élégante, féminine, cultivée, aimerait bien rencontrer H 65-73 ans, sensible, intelligent et racé, avec qui s'émerveiller devant le beau et le bon. **310459**

JOHANNE ADORE LE JAZZ! 58 ans, aime arts, lecture, voyages et quelques sports, souhaite H, avec qui partager bonheur et tout ce qu'apporte la vie. **310121**

MARIE-DOUCE EST LASSE DES RELATIONS SANS LENDEMAIN, presque 27 ans, universitaire, désire H, honnête, fidèle, intello, romantique, ayant intérêts similaires, pour amitié, activités ou peut-être amour. **2600026**

YOLANDE SE CHERCHE UN COPAIN! 54 ans, souhaite H, aimant s'amuser, ne se prenant pas trop au sérieux et ayant bon sens de l'humour. **1675208**

ELLE EST JEUNE D'ALLURE ET D'ESPRIT, Rive-Sud, 64 ans, 5'6'', 125 lb, curieuse, attrayante, active, aime plein air, ciné, pique-nique, théâtre et voyage, désire compagnon, n-fum, libre, pour partager activités. **308836**

BELLE, DOUCE, ÉLÉGANTE ET FÉMININE, 53 ans, 5'6'', 115 lb, aime nature, voyages, bien manger, cherche professionnel 55-65 ans, libre, distingué, honnête, sincère, de belle éducation, pour relation privilégiée. **302614**

SONIA PRIVILÉGIE LA MATURITÉ, Morin-Heights, 35 ans, a petite fille (6 ans) à temps plein, cherche H, mature et aimant enfants, pour intéressantes rencontres. **309629**

UNE PARTIE DE GOLF AVEC LOUISE? Mtl, 66 ans, 5'6'', 145 lb, blonde aux yx bleus, seule, aime ciné, marche, souhaite H dans 60aine, libre, veuf ou divorcé, pour relation sérieuse si possible. **309766**

DISTINGUÉE, SOPHISTIQUÉE, ET TOI? Belle Mtlaise début 40aine, 5'7'', 137 lb, sans enfant, aime bicyclette, voyages, enfants, veut H, poids santé, professionnel, sans calvitie, pour passion à long terme. **308351**

AUDREY PORTE TRÈS BIEN SES RONDEURS, St-Jérôme, 40 ans, 5'5'', grassette, chev bruns aux épaules, pratique vélo, aime sorties et danses sociales, recherche H 35 ans et plus, simple. **309072**

ISABELLE RECHERCHE SON COMPAGNON DE VIE! Mtl, 44 ans, séparée depuis presque 2 ans, a fils (11 ans 1/2), souhaite H, pour partager activités et bâtir quelque chose à long terme. **310316**

BLONDE POURSUIVANT UN BUT SÉRIEUX, 51 ans, 5'4'', de poids prop, aime sorties au resto, ciné, musique et activités en nature, souhaite rencontrer H, pour but sérieux. **309578**

RETRAITÉE DOUÉE POUR LE BONHEUR, Rive-Nord, 70 ans, 5'4'', rondelette, très belle app soignée, aime nature, voyages, activités culturelles, recherche compagnon, pour décupler les saveurs de la vie. **304534**

MARCELLE, UNE MUSICIENNE AYANT DE LA CLASSE, 67 ans, 5'3'', poids prop, retraitée de l'enseignement, douce, intelligente, élégante et à l'écoute, aime lecture, mots croisées, marche, ciné, voyages, désire H. **287006**

TRÈS FÉMININE, FIÈRE ET DE BON GOÛT, 47 ans, 5'5'', 129 lb, n-fum, look actuel, a ado (18 ans), temps pour elle, emploi, appart et voiture, aime bon vin, souhaite H, 5'8'' et plus, viril et aimant voyager. **309690**

MAGALIE CHERCHE SON ALTER ÉGO! Artiste dans fin 20aine, aime bistro, souhaite rencontrer H 28-35 ans, n-fum, n-allergique aux animaux, artiste si possible, polyvalent, aimant voyages et cuisine, pour vivre relation pas compliquée. **309485**

POSE TA JOUE CONTRE LA MIENNE... Femme de 36 ans, cherche à rencontrer H, pouvant déposer douceur dans son coeur, lui offrir tendresse et amour, pour s'apprendre mutuellement comment aimer. **4080337**

DES AIRS CLASSIQUES ENTRE LES CONIFÈRES, blonde de Beloeil, mi 50aine, petite, mince, chev long, n-fum, app sportive, aime musique classique, veut H 55-65 ans, de la Rive-Sud, n-fum, actif, aux intérêts multiples. **308984**

MONTRÉALAISE PASSIONNÉE, 55 ans, travaille en communication marketing, a 2 grandes filles, adorable petit fils, humour, aime franchise, respect, golf, voyages, veut H, ayant affinités, pour bons moments. **309936**

OFFRONS-NOUS DES JOURS ENSOLEILLÉS! Femme noire de Mtl, 57 ans, 1m65, 190 lb, souhaite H, simple et courtois, seulement pour se donner un peu de chaleur, de charme et d'affection. **308947**

ELLE RECHERCHE L'ÂME-SOEUR, Saint-Eustache, 70 ans, 5'4'', 145 lb, aime marche, randonnées, musique, lecture, bons soupers, cherche H, n-fum, sincère, honnête, sérieux, pour amour et tendresse. **27032**

FÉMININE, SPONTANÉE, PÉTILLANTE ET VIVE D'ESPRIT! Laval, 48 ans, 5'3'', poids prop, chev blonds, yx pers, active, simple, intègre, a humour, désire ami complice, attentionné, communicatif, ayant humour, pour amour. **304976**

UN REPAS ET UN BON ROUGE AVEC SYLVIE, Laval, 49 ans, 5'8'', poids prop, aime marche et vélo, veut H, vrai, pour partager les petits plaisirs de la vie. **308985**

PROFESSIONNELLE ACTIVE HAUT DE GAMME, Laval, 61 ans, grande, mince, chev foncés, yeux pers, fière, aime arts, recherche H, 55-62 ans, 5'11'' et plus, professionnel, honnête, pour regards dans les yeux et long terme. **291730**

MOMENTS MAGIQUES AUPRÈS D'UNE JOLIE PETITE FEMME! Le Gardeur, 47 ans, 5', 117 lb, n-fum, bien dans sa peau, authentique, passionnée, aime nage, souhaite rencontrer H, taille moyenne, n-fum, actif, taquin, pour complicité. **4079241**

JULIE APPRÉCIE AUTANT LA VILLE QUE LE BOIS! Rive-Sud, 36 ans, 5'5'', 111 lb, rouquine, yx brun-vert-jaune, peau bronzée, travailleuse autonome, a enfants, aime partir sans destination, danser, veut bel H, grand. **309619**

LES AMIS DE NATACHA LA DÉCRIVENT EN TROIS MOTS... Mtl, 21 ans, sexy, cochonne et sauvage, veut H, qui serait intéressé à lui laisser message. **301807**

DE BELLES OCCASIONS AUPRÈS DE NATHALIE... 39 ans, 5'3'', 115 lb, chev bruns yx pers, en couple, cherche H, pour belles rencontres . **306496**

CHAUDES DISCUSSIONS AVEC SYLVIE... Mtl, 48 ans, 5'6'', 160 lb, chev noirs et yx pers, veut H, pour belles conversations amicales et très sensuelles. **306493**

MARIE-ANDRÉE A BEAUCOUP DE TEMPS LIBRE, Rive-Sud, 48 ans, belle, sportive, a 2 filles (18-20 ans), aime plein air, désire H, semblable, beau à l'intérieur et à l'extérieur, ayant humour, pour bout de chemin. **1316917**

GENTILLE DAME, FRIANDE DE SORTIES SOCIALES, Terrebonne, 5'2'', 130 lb, châtaine, yx bleus, n-fun, souhaite H 65 ans et plus, respectueux et bien éduqué. **291194**

MONTRÉALAISE AU COEUR TENDRE, 50aine, spontanée, aime la vie en toute simplicité, sincérité, activités culturelles et autres, recherche H, pour plaisir de se rencontrer. **309674**

LA BELLE FRANCINE A LE BONHEUR FACILE! 62 ans, 5'7'', mince, sincère, un peu sportive, a bon caractère, aime cuisiner, recherche compagnon, élégant, sportif, honnête et désireux d'avoir une femme de qualité. **4026047**

PETIT BOUT DE FEMME AU LOOK ACTUEL! Île Perrot, 52 ans, 5'2'', 100 lb, chev noirs longs, yx bleus, belle, sexy, sélective, autonome, désire H, 5' et plus, mince, belle app, ayant voiture, pour intimité et plus. **308855**

GINETTE A UN PETIT LOOK ESPAGNOL! Mtl, 50 ans, 5'7''1/2, un peu grassette, chev brun foncé longs à la taille, yx foncés, paraît très bien, teint basané, a beau sourire, recherche H, avec qui jaser d'abord. **309566**

PALETTE ÉMOTIVE BIEN COLORÉE! Femme de la Rive-Sud, 57 ans, jeune de coeur, naturelle et sans artifices, aime randonnées et activités culturelles, désire H, pour relation authentique et équilibrée. **279198**

♂ HOMME CHERCHE FEMME ♀

ANNONCE DE LA SEMAINE :

COMPLICITÉ AVEC L'ÊTRE CHER, professionnel de St-Lambert, 45 ans, 6', a de bonnes épaules, est sportif, affectueux et plutôt attentionné, a deux filles, aimerait connaître une Femme, étant enjoué, intuitive et distinguée, avec qui profiter de la vie. **311037**

BRUNO EST D'ORIGINE FRANÇAISE, Mtl, 37 ans, 5'11'', 180 lb, chev bruns, yx noirs, célibataire, aime plein air et voyages, recherche F, aimant cuisine, bonne bouffe et ayant affinités, pour amitié d'abord. **310677**

UN GARS PLUTÔT ORIGINAL ET PLEIN D'HUMOUR! 45 ans, shapé comme un Tupperware, aussi charmant qu'une brosse à dent, plate à mourir, a QI d'une fougère et charisme d'une porte patio, désire connaître F, intéressée malgré tout. **310798**

DAVID AIMERAIT ÊTRE MIS AU DÉFI! 24 ans, 6'3'', 250 lb, châtain, yx bleus, un peu intransigeant, aime enfants, histoire, paintball, désire F, capable de s'affirmer et de lui faire vivre choses extraordinaires. **310921**

CETTE AMIE QUI DEVIENDRA SA COMPAGNE DE VIE, Jean de l'Île-Perrot, 43 ans, 5'10'', 185 lb, châtain aux yx bleus, sans barbe ni moustache, beau, intéressant, universitaire, veut F, pour amitié évolutive. **310944**

UN GARS UNIQUE ET ATTENTIONNÉ, Laval, agent de sécurité de 46 ans, 5'8'', 145 lb, chev poivre et sel, yx pers, a fille (13 ans) et tête sur les épaules, désire bonne F, n-grassette, sérieuse, pour bout de chemin. **311289**

EN QUÊTE D'UNE JOLIE AMOUREUSE! Mtlais de 63 ans, 5'8'', n-fum, en forme, aime activités culturelles, sportives, souhaite rencontrer F du même groupe d'âge ou moins, mince, en forme, ayant mêmes intérêts et envie de s'engager. **304229**

CHANSONS FRANÇAISES ET CINÉMA DE RÉPERTOIRE! Normand de Mtl, 54 ans, 5'10'', 200 lb, aime ciné, peinture, désire rencontrer amie 40-48 ans, pour sports, vélo, marche, natation, kayak, équitation et sorties culturelles. **295029**

UN PEU DE POÉSIE AVEC LUI... Homme de 70 ans, en forme, retraité du domaine médical, touche à tout, aime peinture, écriture, discussions, désire connaître douce F, compréhensive, pour développer bonne relation d'échange. **310558**

JACQUES CHERCHE LA COMPLICE QUI AGRÉMENTERA SA VIE! Verdun, 55 ans, 5'6'', 150 lb, cherche F, pour bonnes bouffes, bon vin, randonnées à vélo, à pieds ou autres activités de son choix. **311193**

PHILIPPE, JEUNE FOOTBALLEUR PLUTÔT MUSCLÉ, 21 ans, chev bruns, s'entraîne souvent et joue dans équipe football de son université, cherche à rencontrer F, avec qui avoir bonne petite discussion. **310956**

CULTIVÉ, HUMANISTE ET FÉMINISTE, Roberval, homme de 55 ans, 5'6, curieux de tout, aime nature sauvage, voyages, spiritualité, environnement, désire rencontrer F, bien prop, marginale, adaptable, pour croissance et dialogue. **199143**

MARIO VOUS INTÉRESSERA PEUT-ÊTRE! Rive-Sud de Mtl, 50 ans, 6', 200 lb, châtain aux yx bruns, souhaite contacter jeune F, pour bonnes rencontres intimes occasionnelles. **310909**

DU SOLIDE AVEC PASCAL, Mtl, bon vivant de 31 ans, cherche à rencontrer demoiselle 35 ans et moins, avec qui vivre relation sérieuse. **310883**

FIER RETRAITÉ EN FORME ET TAQUIN, St-jean, 65 ans, 5'7'', 178 lb, raffiné, chaleureux, aime plein air, golf, voyages, musique, désire jolie complice 63 ans et moins, mince, n-fum, féminine, pour projets à deux. **271654**

PIERRE, BEL HOMME D'ALLURE ATHLÉTIQUE, 61 ans, 5'11'', 170 lb, yx noisette, allure athlétique, sans barbe ni moustache, veut belle F 30-40 ans, mince, n-fum, pour affection, exclusivité et respect. **297507**

BESOIN D'UN COEUR À LA BONNE PLACE, Mtlais de 38 ans, 5'10'', de race noire, cherche F, ayant tête sur les épaules et belle soif de vivre. **310926**

BOBBY A UN LOOK À LA WILL SMITH! 32 ans, 6'1'', 190 lb, beau, soigné, charmeur, d'origine haïtienne, présentement aux études, recherche F, vraie et réelle, pour être amis et se découvrir. **310919**

PATRICK, DU PARACHUTE AU CHOCOLAT... Beloeil, deejay de 38 ans, 5'11, 195 lb, châtain rasé, yx pers, n-fum, romantique, sans dépendance, aime soirées collés, activités de plein air, camping, désire rencontrer F, n-fum, pour relation d'amour. **1613374**

JEUNE HOMME APPRÉCIANT LA BONNE COMPAGNIE! 27 ans, n-fum, très simple, souhaite découvrir F 25-34 ans, libre, sérieuse et décidée, avec qui développer relation amicale dans but sérieux. **310786**

MARCO N'EST PAS UN GARS DIFFICILE, 21 ans, s'entraîne dans gym, travaille beaucoup et a peu de temps à lui, cherche à rencontrer F, simple, avec qui faire diverses activités. **311277**

OBSERVEZ AVEC SYLVAIN... Terrebonne, aimerait rencontrer F 30-45 ans, pour vivre belle relation amicale d'abord et peut-être plus. **310779**

GRAND SPORTIF D'ORIGINE AFRICAINE, 22 ans, étudie à l'UQAM en administration, aime la vie, l'amour, voyages, souhaite connaître F, rieuse et sachant ce qu'elle veut, pour vivre relation sérieuse. **310866**

BEL HOMME D'AFFAIRE ENCORE ACTIF À SES HEURES, Mtl, 67 ans, 5'11'', 185 lb, très autonome à tous points de vue, aime fréquenter bonnes adresses, cherche F, intéressante, pour relation sérieuse. **310566**

L'AMOUR MANQUE À JEAN-CLAUDE, très beau veuf retraité, n-fum, sobre, app jeune, fiable, charismatique, prêt à s'investir, a beaucoup voyagé, aime rire, musique, cherche dernière compagne d'environ 50 ans, de Mtl. **310631**

MARTIN, UN GARS INTENSE ET PASSIONNÉ, Boisbriand, 35 ans, 5'8'', 250 lb, chev bruns, yx noisette, désire complice, bonne vivante, un peu aventureuse, aimant rire, pour activités et bon brin de jasette. **311293**

AMITIÉ, AMOUR, HUMOUR ET DIALOGUE! Homme dans fin 60aine, 1m72, 71 kg, actif, cultivé, a 3 enfants, veut F 60aine, de Mtl ou Rive-Nord, mince, élégante, curieuse, universitaire, aimant voyages, musées, nature. **268387**

IL NE SE PREND PAS POUR UN AUTRE, Longueuil, 49 ans, 5'9'', 160 lb, a bonnes valeurs, aime autant action que tranquillité, souhaite découvrir F, avec qui profiter des bonnes choses de la vie. **4079213**

PRENDRE LA VIE DU BON CÔTÉ AUPRÈS DE JACQUES! Ville Mt-Royal, conseiller financier de 61 ans, toujours de bonne humeur, authentique, généreux et très attentionné, a 3 enfants, souhaite F, simple. **212969**

PIERRE AIME LE VIEUX-MONTRÉAL, Mtl, 45 ans, 5'8'', 169 lb, chev bruns, yx verts, a emploi, aime se promener dans Vieux-Mtl, cherche F, aimant s'amuser et faire du vélo, pour partager divers loisirs. **310831**

GILLES EST TRÈS ENJOUÉ ET PLUTÔT TAQUIN, 57 ans, 5'10'', 210 lb, chev et yx bruns, aime av